

Afera. Prokurator bada sprawę cmentarza

PADŁ CIEŃ NA GROBY



– Nie siedziałem z założonymi rękami. Kiedy wpadłem na trop nieprawidłowości, zrobiłem wszystko, co do mnie należało, z powiadomieniem prokuratury włącznie – mówi Marek Myślak, dyrektor Zakładu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w Malborku.

Poważne zarzuty ciążyą na dwóch byłych pracownikach Zakładu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej. Mieli oni jakoby dopuścić się nadużyć finansowych na malborskim cmentarzu Komunalnym.

– Latami całymi, przynajmniej od 1999 roku, okradano to miasto, dorabiano się fortun. Bo nikt tego (cmentarza – dop. red.) nie kontrolował. Dlatego pojawiły się grupy pracowników, które przy okazji przysparzały sobie prywatnych korzyści – ton burmistrza Jana Tadeusza Wilka, wypowiadającego te słowa, jest bardzo

oskarżycielski. – To są bardzo niepokojące sprawy. I wniosek dla nas, że trzeba zmienić sposób gospodarowania na nekropoli.

– Szczegółowe rozliczenia, jakie otrzymywaliśmy, były na tyle wiarygodne, że nikt nie przypuszczał, by mogło tam dochodzić do nadużyć – wspomina Mieczysław Rodeing, dzisiaj zastępca Wilka, ale w poprzedniej kadencji burmistrz. – Decyzja ówczesnego Zarządu Miasta była taka, żeby cmentarz był samowystarczalny, samofinansujący się, by nie trzeba było go dotować z budżetu. Dalsze funkcjonowanie to była wewnętrzna sprawa ZGKiM.

Jaki jest zakres nieprawidłowości i ilu osób one dotyczą, – ma to ocenić komisja kontrolna, złożona z urzędników magistratu, specjalistów od finansów. Burmistrz Wilk wysłał swoich pracowników do Zakładu Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej tuż po pierwszym sygnale, jaki otrzymał od dyrektora firmy komunalnej.

– Na przełomie lutego i marca powołałem wewnętrzną komisję, która potwierdziła moje podejrzenia: dwaj byli pracownicy wystawiali nieprawidłowe faktury za świadczony usługi na cmentarzu – przyznaje Marek Myślak, dyrektor ZGKiM w Malborku. – Dzisiaj nie-

wiele więcej mogę powiedzieć.

Do firmy zgłosiło się już kilkudziesięciu poszkodowanych mieszkańców. Co tydzień przybywają nowe osoby, dlatego trudno teraz stwierdzić, jak duża jest skala problemu.

– Cztery tygodnie temu powiadomiłem prokuraturę o podejrzeniu popełnienia przestępstwa przez byłych pracowników cmentarza. Dochodzenie trwa – dodaje Marek Myślak.

Jednocześnie ZGKiM przeprowadzi szczegółową inwentaryzację kwater na zarządzanej przez siebie nekropoli.

Anna Gradowska

6 Malbork. Dni miasta

Mieszkańcy miasta mogą wziąć udział w odbywających się właśnie Dniach Malborka. W tym roku mogą bawić się przez kilka dni, począwszy od dziś, z niewielką przerwą aż do 12 czerwca. W tym tygodniu największą atrakcją jest II Międzynarodowy Festiwal Muzyki Dawnej „Wspólne Dziedzictwo Kultury”. Nie zabraknie też miejscowego akcentu w postaci zespołów Amantes Cantare i Bursztyńki. Będą też zagraniczni wykonawcy.



R E K L A M A

PROMOCJA. Szczegóły oferty w regulaminie Promocji.

• Malbork
ul. Mickiewicza 84
tel. (0-55) 272-20-96

• Malbork
ul. Kościuszki 53
tel. (055) 273-45-85

Jak wykorzystać swoją pulę możliwości?

Jak chcesz!

- Masz okazję do naprawdę długich rozmów
- **1 grosz za minutę rozmowy.**
- Wiele atrakcyjnych telefonów w promocyjnych cenach, w tym **Motorola C550 z aparatem VGA do 49 zł***.
*59,78 zł brutto

COLTEX DAKAR

Plus
GSM

Dziś odlotowe nagrody!

europejska krzyżówka

rozwiąż i wygraj **300 zł** lub **bilety lotnicze** do europejskich stolic

Dziś czytaj magazyn **Rejsy** i słuchaj **Radia Gdańsk** – poznasz rozwiązania niektórych haseł

airpolonia.com
GDAŃSK · LONDYN · GDAŃSK

Radio Gdańsk

(NIE)ZWYKŁA HISTORIA

■ Kula ocalonego

Czy trzeba jechać do renomowanych muzeów, by zobaczyć wspaniałe zbiory? Okazuje się, że nie. W Izbie Pamięci Narodowej Zespołu Szkół w Szymankowie znajduje się kula, którą został raniony na początku II wojny światowej Alfons Lessnau. Był to kolejarz z Szymankowa, który ocalał podczas napadu Niemców na stację kolejową.

– Kiedy go postrzelono, z bólu zemdlął. To uratowało mu życie. Hitlerowcy uznali bowiem, że nie żyje – opowiada Irena Gałat, nauczycielka historii i twórczyni szkolnego muzeum.

Powstało ono w 1985 roku, kiedy szkole nadano imię Edyty Czeskówny, nauczycielki Szkoły Powszechnej Macierzy Szkolnej w Szymankowie. Placówka działała w latach 1934-1939. Po aresztowaniu przez Niemców pierwszego kierownika Franciszka Preuhsa za szerzenie polskości, Czeskówna kierowała szkołą. W 24 listopada 1939 roku została aresztowana i zamordowana w Lesie Szpegawskim.

– W naszej izbie pamięci na podstawie zgromadzonych dokumentów i eksponatów nie tylko można prześledzić rozwój oświaty, ale i historii Polski oraz Szymankowa – mówi Irena Gałat. – W zbiorach znajdują się paszporty Wolnego Miasta Gdańska, które były własnością kolejarzy i ich rodzin z Szymankowa. Zachowały się także guziki z mundurków harcerskich, srebrny ołówek z bursztynem należący do Preuhsa, odznaki Macierzy Szkolnej, kroniki, przybory szkolne, m. in. obsadki, ołówki i metalowy piórnik oraz liczne fotografie z życia szkoły z lat 1934-1939.

(G. W.)

Irena Gałat jest dumna ze zbiorów zgromadzonych w Izbie Pamięci Narodowej w Szymankowie.

Fot. Henryk Jankowski

Wokół nas

O tym się mówi. Nowa książka o Malborku

Trzeci tom

Już za kilka dni światło dzienne ujrzy trzeci tom historii miasta zatytułowany „Kronika Malborka XX wieku 1901 – 2000” autorstwa Wiesława Jedlińskiego. Obecnie trwa druk wspomnianej pozycji, tradycyjnie już w drukarni W&P.

– Pierwsze strony wyszły z maszyn w połowie maja, aktualnie kończymy druk. To trochę trwa, ponieważ robimy to w przerwach pomiędzy innymi zleceniami – mówi Aleksander Panter, współwłaściciel drukarni W&P.

Trzeci tom będzie w tej samej konwencji co poprzednie, i podobnie jak drugi liczyć będzie 624 strony.

– Każdy rok został ujęty w 12 najważniejszych zdaniem autora wydarzeniach z życia Malborka. Jednak nie będą to tylko suche fakty, pojawiają się też historie obyczajowe, m. in. o dwojgu zakochanych, którzy skoczyli z mostu – wyjawia Aleksander Panter.

Dlatego będzie co poczytać, a co wrażliwi mogą się wzruszyć.

Nie zabraknie też zdjęć, które czytelnicy zobaczą po raz pierwszy.

– We wszystkich trzech książkach nie będzie takich samych fotografii – mówi Panter.

Promocja książki odbędzie się 9 czerwca o godz. 17 w Karwanie, przy ul. Starościńskiej w Malborku.



Trwa druk trzeciego tomu kroniki Malborka. Na zdjęciu Zdzisław Józefowicz, kierownik produkcji odpowiedzialny za druk oraz Aleksander Panter, współwłaściciel drukarni W&P.

Fot. Aleksander Winter

– Do tego czasu będziemy utrzymywali w tajemnicy wygląd obwoluty, dopiero podczas tego spotkania wyjmemy ją spod beczi, żeby było efektowniej – dodaje Aleksander Panter.

Wydawca przygotowuje tysiąc egzemplarzy numerowanych od jedynki.

– Zgodnie z tradycją osoby, które w dniu promocji zgłoszą się do nas z po-

przednim tomem, mogą liczyć na to, że dostaną kolejny z tym samym numerem – mówi wydawca.

Dodatkowo na prośbę byłych mieszkańców Malborka książka została przetłumaczona na język niemiecki. To odrębny egzemplarz, przygotowano go w liczbie około 500 sztuk. Dostępne będą pod koniec lipca.

Joanna Kułakowska

O AUTORZE

Wiesław Jedliński pochodzi z okolic Konina, do Malborka przyjechał w 1948 roku. W swoim dorobku ma kilkanaście książek, około 1000 artykułów. Od ponad 35 lat zajmuje się prowadzeniem kroniki miasta i z tego jest najbardziej znany mieszkańcom Malborka. Podobnie jak z dwóch pierwszych tomów historii miasta: „Malbork. Dzieje miasta” oraz „Malbork. Dzieje miasta na fotografiach”. Do nich dołączy teraz tom trzeci – „Kronika Malborka XX wieku 1901 – 2000”.



Rys. M. Wdziękoński

niczący ma nowy dzwonek, większy od poprzedniego, srebrzysty, o delikatnym tonie, co prezentował kilkakrotnie z dumą wszystkim zebranym. A wiceprzewodniczącemu rady Piotrowi

Szwedowskiemu przypadł w udziale mniejszy, mosiężny, w spadku po Mirosławie Czapli. Przy czym wielkość dzwonków jest odwrotnie proporcjonalna do postury obydwu panów... No i Piotr Szwedowski jeszcze się nie zdecydował na napomnienie dzwonieniem. Czekamy zatem na debiut wiceprzewodniczącego z utęsknieniem.

Swoją drogą: ciekawe jakie jeszcze niespodzianki szykuje powiatowy samorząd. Może następnym razem każdy radny będzie miał obok tabliczki z nazwiskiem jakąś miniaturkę i będzie dzwonił sobie sam? Albo cała rada wykona utwór na dzwonki?

(AMG)

Zasłyszane. Złote usta samorządowców
Kumają, a nie gadają

Zlikwidowałbym wszystkie telefony komórkowe – obiecał podczas ostatniej sesji Rady Powiatu radny Tomasz Hebel. – Ale tylko służbowe – dodał po chwili, by nikt nie posądził go o tęsknotę za czasami telefonów na korbkę. W ten sposób zaprotestował przeciw zbyt wysokim, jego zdaniem, rachunkom za urzędnicze „komórki”.

O tym, że samorządowcy energicznie ruszają głową w trakcie obrad, miała zapewne świadczyć inna wypowiedź:

– Moje takie jest kumanie, ale może źle kumam – ujawnił swój tok myślenia radny Julian Grzanko w czasie dyskusji nad kredytem, jaki władze powiatu mają zaciągnąć na szpitalne inwestycje. Jak na byłego starostę, to jednak dość nietypowe słownictwo...

– A ja mam pytanie w ramach pytań – w ten sposób

radny Ryszard Ślęzak chciał prawdopodobnie podkreślić swą dociekliwość. Nie po raz pierwszy występował w trakcie posiedzenia w dwóch osobach: jako szef Komisji Rewizyjnej składał sprawozdanie z przeprowadzonej kontroli, by za chwilę przeobrazić się w szeregowego samorządowca, rozwiewającego wszelkie wątpliwości.

Dowiedzieliśmy się także od radnych, że aprobatę można wyrażać milczeniem.

– Zaopiniowaliśmy projekt uchwały pozytywnie – przyznał Dariusz Kostrzewa, szef komisji ds. monitorowania strategii powiatu. – Ale nie rozmawialiśmy o tym – zdradził z dzieciinną szczerością. Mimo że chodziło o, rodzący skutki finansowe, roczny program współpracy z organizacjami pozarządowymi.

(AMG)

Wypatrzone. Dzwonkowego serialu ciąg dalszy
Dzwonią oddzielnie

Nie tak dawno zaprezentowaliśmy naszym Czytelnikom przegląd dzwonków stosowanych przez przewodniczących samorządów w powiecie malborskim. Wracamy do tego „porządkowego” tematu po odkryciu, jakiego dokonał reporter „Dziennika” podczas ostatniej sesji Rady Powiatu Malborskiego.

Na samym początku obrad, gdy tylko radni zaczęli się wierać i rozmawiać między sobą, przewodniczący Mirosław Czapla swoim zwyczajem chciał sięgnąć po swój dzwiczący przyrząd do dyscyplinowania rady. I okazało się, że nie ma go na stole.

– Idę po dzwonek – obiecał wstając, co zabrzmiało w jego ustach niemal jak groźba. Ale nie doszedł, tylko zdecydował, że wyśle do biura rady jego pracownicę. – Niech

pani przyniesie obydwie – Czapla teatralnym szeptem zwrócił się do wychodzącej energicznie z sali Jolanty Sobierańskiej-Grendy. Okazało się bowiem, że przewod-

Zderzenia

■ Jest OK

Wanda Suska, pracownik biurowy z Malborka

– Jestem zadowolona, bo mam udane dzieci. Syn ma dobrą pracę, a córka pracuje i studiuje. Kiedy wyjeżdża na studia, oddaje mi pod opiekę wnuczki: Weronikę i Dominikę. Uwielbiam spędzać z nimi

czas i one też lubią przyjeżdżać do babci, która je rozpieszcza. Wspólnie chodzimy na spacer koło zamku.



■ Niedobrze

Łukasz Kopicki, uczeń z Malborka

– Nie podoba mi się to, że za rok muszę zdawać maturę. Będę zdawał tak zwaną nową maturę. Chciałabym bardziej mi się podobać od tej „starej”, to i tak już trochę się stresuję tym, co będzie za rok.

(morrigan)
Fot. A. Winter

Twoimi oczami

■ Prawdziwa promocja?

Denerwują mnie promocje w sklepach, które często wprowadzają klientów w błąd. Niedawno ktoś przyniósł mi do domu ulotkę reklamującą towary jednej z sieci handlowych. Przejrzałem ją dokładnie. Zainteresowały mnie klawiatury za 5 zł i płyty CD-R po 50 gr za sztukę. W dniu (podanym w ulotce), w którym klawiatury miały być dostępne po promocyjnej cenie, udałem się do takiego sklepu w Malborku. Mimo że byłem jednym z pierwszych klientów, towaru nie dostałem. Bardzo dokładnie przestudiowałem reklamę w poszukiwaniu adnotacji o treści: do wyczerpania asortymentu lub podobnej. Bezowocnie. Poczułem się oszukany.

(imię i nazwisko
znane redakcji)

**Dziennik
Malborski**

Staly dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”
Szef oddziału: Małgorzata Grosicka

ISSN 0137/9062

REDAKCJA MALBORK

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Malbork, ul. Kościuski 5,
tel. (055) 270 23 01
Sekretariat wydania - Malbork, tel. 270 23 00

REDAKCJA GDĄSK

Redaktor naczelny: Maciej Siemba, tel. 300 33 00
Z-ca red. naczelny: Marcin Odyk, 300 30 34
Maciej Wośko, tel. 300 30 35
Mariusz Szmidka, 665 47 20

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300 32 60, fax 300 32 66,
300 32 10 fax 300 32 13

Gdynia, ul. Starowiejska 17/2
tel. (058) 660 65 20 do 33
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B
tel./fax (058) 622 74 79

Malbork, ul. Kościuski 5
tel. (055) 270 23 14
270 23 15

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtyka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11

Prezes: Krzysztof Kuja

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtyka
ul. Połęża 3, tel. 30 03 700, fax 30 03 703

Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 30 03 128

Malborska Rada Biznesu. Rady nie ma – stowarzyszenie już działa

Biznes kontra burmistrz

Protestuję przeciw protestom

Rozmowa z Janem Tadeuszem Wilkiem, burmistrzem Malborka.

– List otwarty, adresowany do pana, ma dość stanowczy ton.

– Ale część ludzi, którzy go napisali, było w radach nadzorczych spółek komunalnych i nawet palcem nie kiwnęło, by coś dla nich zrobić.

– Dzisiaj występuję w imieniu mieszkańców, pełni obaw o ich przyszłość.

– A jakie mają do tego prawo? Mam pięć korporacji biznesowych, które są doradcami burmistrza. Jedną z nich jest to szanowne grono. Ale ono już dość negatywnie założyło się w mojej opinii, nie znajduję żadnego przykładu, by ludzie ci mi w czymś pomogli. Poza tym, że systematycznie starali się niszczyć mój autorytet w różnych gremiach. I krytykowali, słusznie czy mniej słusznie, decyzje. Gdyby ci panowie poprosili o materiały dotyczące spółek, gdyby pochylili się nad koncepcjami, to nie krytykowaliby jak zawsze. Ja też protestuję przeciwko protestom niezadowolonych się na rzeczy ludzi.

– Cemu właściwie ma służyć prywatyzacja podmiotów komunalnych? Ratowaniu budżetu? Zdobywaniu pieniędzy na inwestycje? Odciążeniu miasta od zarządzania spółkami?

– Nie musimy ratować budżetu, on jest bezpieczny. Prywatyzacja to zmniejszenie kosztów działalności tych podmiotów. Jeżeli trzeba dokapitalizować firmę komunalną, robimy to za zgodą radnych. Malborskie spółki są dobrze zarządzane, mają stabilną kadrę menadżerów. Ale ich możliwości funkcjonowania na rynku są ograniczone, a my chcemy to zmienić.

Zadania własne gminy mogą realizować podmioty komunalne, ale można te zadania zlecać, płacąc podmiotom tyle, ile uznamy za stosowne.

– Czy znajdzie pan inwestora?

– Inwestor musi dobrze nam zapłacić. I musi zostać spełniony jeszcze jeden warunek: będziemy mieli kontrolę nad tymi spółkami. Nie będziemy sprzedawać za bezcen.

Rozmawiała
Anna Gradowska

Fot. Aleksander Winter



Trzej tenorzy nowego stowarzyszenia (od lewej): Arkadiusz Mroczkowski, Andrzej Rychłowski i Bogusław Raczynski zapowiadają, że będą przyglądać się życiu gospodarczemu miasta.

Fot. Aleksander Winter

Malborska Rada Biznesu, którą powołał na początku swej kadencji burmistrz Jan Tadeusz Wilk, przestała istnieć.

– Nie wiem jaka jest tego przyczyna, ale myślę, że biznesmeni byli nieusatysfakcjonowani ze współdziałania z burmistrzem – stwierdził podczas ostatniej sesji radny Leszek Witkiewicz.

Tak też było w istocie. MRB miało być ciałem doradczym dla Wilka, złożonym z praktyków, jednak ta formuła bardzo szybko się wyczerpała. Dlatego w miejsce nieformalnego towarzystwa, została powołana organizacja. Założyli ją: Arkadiusz Mroczkowski, Bogusław Raczynski, Andrzej Rychłowski i Waldemar Bernacki. Od pięciu dni jest jak najbardziej legalnym stowarzyszeniem.

Zgodnie z zapowiedziami, jakie miały miejsce przy rozstaniu biznesmenów z włodarzem, nowa Malborska Rada Biznesu chce funkcjonować jako niezależna organizacja.

– Nie zamierzamy zastępować jakiegokolwiek organu samorządu lokalnego – zastrzega Bogusław Raczynski, prezes Malborskiej Rady Biznesu, jeden z czterech członków-założycieli nowego stowarzyszenia. – Chcemy umiejętnie wykorzystać pozycję, jaką zajmujemy w środowisku, by oddziaływać na rozwój gospodarczy Malborka. I to w sposób konstruktywny.

Pierwszym krokiem, na jaki zdecydowała się rada, to zajęcie konkretnego, zdecydowanego stanowiska wobec planów prywatyzacyjnych, jakie władze mają wobec spółek komunalnych.

Anna Gradowska

List otwarty do burmistrza

Zwracamy się do Pana w formie listu otwartego, za pośrednictwem mediów, ponieważ dotyczy żywo interesujących ogółu naszej społeczności. Nasz głos, to głos praktyków gospodarczych, którzy znają realia rynku. W związku z uzyskaniem informacji o zleceniu przez Urząd Miasta Malborka wykonania prac studialnych, dotyczących prywatyzacji spółek komunalnych, wyrażamy swój stanowczy sprzeciw wobec tych działań, odnoszących się do Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji oraz Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej. Spółki te służą zaspokojeniu podstawowych potrzeb bytowych mieszkańców naszej społeczności. Płacąc rachunki za wodę, czy za ciepło finansujemy ich działalność. Płacimy wszyscy. I przedsiębiorstwa, i my, zwykli mieszkańcy. Z założenia więc koszty tych spółek powinny być jak najniższe, a działalność prowadzona przy minimalnym zysku. Jego poziom określają nakłady inwestycyjne, niezbędne do sfinansowania technicznego i technologicznego rozwoju tych zakładów.

Sprzedaż spółek w prywatne ręce spowoduje nieuchronną podwyżkę cen, która w głównej mierze zostanie przeznaczona na zysk właściciela. My, mieszkańcy, otrzymamy tylko wyższe rachunki do zapłaty. Nie mamy bowiem możliwości zakupu wody, czy ciepła od innego, tańszego dostawcy. Te spółki komunalne są monopolistami. Nie ma takiej „złotej akcji”, czy paragrafu umowy, który powstrzyma właściciela przed pomnożeniem swojego dochodu. Przeciwnie, głównie w tym celu dokonuje się zakupu przedsiębiorstw. I takie są prawa rynku.

Przypominamy Panu Burmistrzowi te elementarne prawdy ekonomiczne, bo zapowiedź prywatyzacji PEC i PWiK, to zapowiedź podniesienia kosztów utrzymania dla każdego mieszkańca. I przeciw takim działaniom wyrażamy zdecydowany sprzeciw. Mówimy o tym teraz, gdy wykonano dopiero wstępne studium prywatyzacji tych spółek. Tej pracy nie wykonano przecież za darmo i po to, by odłożyć ją na półkę. Mówimy teraz, gdy można się jeszcze wycofać, nie narażając naszej społeczności na bezsensowne koszty. Nasz sprzeciw wobec prywatyzacji PEC i PWiK nie oznacza, że jesteśmy wrogiem zmiany formy własności pozostałych trzech spółek. Wszelkie działania w tym zakresie wymagają jednak szczególnej staranności i uwzględnienia bieżących i przyszłych efektów.

członkowie założyciele Malborskiej Rady Biznesu
Bogusław Raczynski
Andrzej Rychłowski
Waldemar Bernacki
Arkadiusz Mroczkowski

PROVIDENT POLSKA

Obecnie na terenie
Malborka, Dzierżonia i okolic
poszukujemy osób
do współpracy w charakterze:

PRZEDSTAWICIELA

Współpracuj z nami
– klienci czekają na Ciebie!

Będziesz zajmował się
udzielaniem pożyczek i obsługą
klientów.

Oferujemy:

- bezpłatny system szkoleń
- prowizyjne wynagrodzenie
- możliwość opłacania składek ZUS (w ramach prowizji)
- bezpłatne materiały reklamowe
- współpracę z dużą, stabilną firmą.

ZADZWOŃ
0 801 124 124*

*całkowity koszt połączenia 0,35 zł

TEB Edukacja

Szkoły policealne



Technik Informatyk
Informatyka i Internet
Grafika komputerowa
Administrator sieci



Informatyczna obsługa przedsiębiorstw
Język angielski, niemiecki



Gospodarka Unii Europejskiej
Administracja i prawo UE, Technik BHP
Międzynarodowe systemy jakości
Logistyka i transport międzynarodowy



Technik obsługi turystycznej
Technik hotelarstwa
Technik organizacji usług gastronomicznych



Technik rachunkowości
Technik organizacji reklamy
Dekorator wnętrz



Terapeuta zajęciowy
Sekretarka - asystentka
Podstawy psychologii i socjologii



Technik usług kosmetycznych
Dietetyk, Instruktor fitness, Masaż, Wizaż

Certyfikaty międzynarodowe:

Microsoft
IT Academy Program

TELC
The European Language Certificate
Communication & Competence

Novell

ZADZWOŃ PO BEZPŁATNY INFORMATOR
GDYNIA, ul. Starowiejska 45 (II p. pok. 206), tel. (58) 781 93 81
Gdańsk, ul. Heweliusza 11 (XV p. pok. 5), tel. (58) 321 71 21
Słupsk, ul. Grottera 13, tel. (59) 843 92 06, (Budynek IV LO)

WWW.TEB.PL

Platforma Obywatelska

Dla Polski Dla Pomorza

lista 1
pozycja 2

Prof. Brunon Synak

Opisane w tym celu nie są adresami
adresatami wyborczy Platformy Obywatelskiej

Brunon Synak

- Profesor socjologii
- Przewodniczący Sejmiku Województwa Pomorskiego
- Polski delegat w Komitecie Regionów UE
- Prezes Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego
- Prezydent Konferencji Współpracy Międzyregionalnej Państw Morza Bałtyckiego
- Wykładowca na uniwersytetach Europy Zachodniej i USA
- Zna języki: angielski, niemiecki, rosyjski

Klub Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



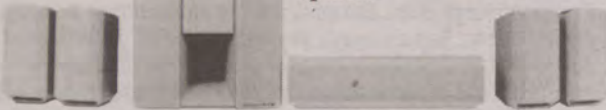
SPECJALNIE DLA WAS

■ Weekend w hotelu

Chcesz wyjechać na weekend? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedzi na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu. Pierwsze pytanie w tym miesiącu: **Jakie są konsekwencje zbyt długiego przebywania na słońcu?** Na odpowiedzi czekamy do 8 lipca 2004 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”.

■ Graj i wygrywaj

Szanowni Prenumeratorzy, w ostatnią sobotę trafił do Państwa rąk kolejny numer „Prenumeratora”. A w nim superkonkurs z dużą liczbą nagród i wartościową nagrodą główną. W tym miesiącu jest nią kino domowe! Takiej okazji nie można przegapić. Wystarczy wypełnić kupon i przesłać do naszego Biura Konkursów. W gazetce znajdziecie także korzystną ofertę rabatową partnerów Klubu Prenumeratora. Tańsze usługi w serwisie samochodowym, rabat na zakup soczewek kontaktowych, kolacja we dwoje o 20 procent tańsza – to tylko niektóre propozycje. Nie zwlekaj więc i wybierz się na zakupy z kartą Klubu Prenumeratora. To się naprawdę opłaca!



■ Prosto do domu

Zamawiając prenumeratę, masz gwarancję stałych dostaw ulubionej gazety, codziennie prosto do domu. Korzystnie jest zamówić prenumeratę na okres trzech miesięcy lub dłuższą i wtedy można otrzymać firmową – „Dziennika Bałtyckiego” – skrzynkę na gazety i listy. Skrzynka jest własnością Prasy Bałtyckiej do dyspozycji Czytelnika na czas trwania prenumeraty.



■ Wyjeżdżasz

– zawieś prenumeratę

Jeżeli posiadasz prenumeratę domową, czyli otrzymujesz „Dziennik” przed godz. 8, masz możliwość zawieszenia dostawy prenumeraty. Zawieszenie jest bardzo przydatne, jeżeli właśnie wyjeżdżasz na kilka dni i nikogo nie będzie w domu. Warunkiem zawieszenia jest zgłoszenie telefoniczne pod nr. 0 800 15 00 26 na 3 dni robocze przed terminem zawieszenia.

R E K L A M A

Auto +moto
+gratka

zamów reklamę
w **środe**
w **Dzienniku**

Hotel
NIEDŹWIADEK

Wdzydze Kiszewskie 32
tel. (058) 686 13 13
www.niedzwiadek.gda.pl
120491A

STOJAŁOWSKI
OPTYK OPTOMETRYSTA

TYLKO U NAS
W CZERWCU BADANIE
ABSOLUTNIE ZA DARMO
NIE MUSISZ CZEKAĆ
W KOLEJKACH W NFZ

ul. Stągiewna 19, Gdańsk
tel. 300-04-39 120407A

CHEMIA
materiały
budowlane
i wykończeniowe

Gdańsk, ul. Grunwaldzka 363
tel. 762 75 62 do 67
www.chemiagda.com.pl
120487A

Gmina

Lichnowy. Tak się zdobywa autorytet

14 godzin wójta

Waldemar Lamkowski, wójt gminy Lichnowy rządzi nią nieprzerwanie od 17 lat.

– Co tu oszukiwać, zostałem przywieziony w teczce. Proponowano mi kilka gmin. Wybrałem Lichnowy, ponieważ były najbliżej Malborka, gdzie do dziś mieszkam – wspomina.

Gdy w 1990 roku zawitała demokracja, postarał się o nową pracę. Zrezygnował z niej, kiedy okazało się, że nowa rada gminna jednogłośnie wybrała go na wójta.

– To była ogromna satysfakcja. Okazało się, że jestem szanowany nie tylko dlatego, że byłem wójtem – mówi Lamkowski.

Następny dowód poparcia otrzymał w 2002 roku pod-

czas bezpośrednich wyborów wójta. Głosowało na niego 87,1 proc. osób biorących udział w wyborach. W tegorocznym plebiscycie „Dziennika Bałtyckiego” na wójta roku otrzymał największą liczbę głosów z wójtów powiatu malborskiego.

– Takie chwile, w których dowiaduję się o poparciu mieszkańców, mobilizują mnie do dalszej pracy – stwierdza wójt.

Zwykle zaczyna swój dzień pracy o 7 rano, a kończy o 21. Pracownicy Urzędu Gminy mówią, że jest wymagającym szefem.

– Oznacza to, że nie tylko od nas oczekuje solidnie wykonanej pracy, ale i od siebie wymaga znacznie więcej – mówi Agnieszka Osińska, sekretarka.

Tak jak Bożena Milewska, kierownik Urzędu Stanu Cywilnego

jest dumna, że wójt otrzymał blisko 2 tys. głosów w plebiscycie „Dziennika”.

– Jest to duży sukces. Cieszę się, że pan Lamkowski jest naszym wójtem – mówi Milewska.

Wójt popiera także Krystyna Zielińska, rolniczka z Dąbrowy.

– Moja cała rodzina głosowała na wójta. Zawsze ma czas dla mieszkańców – zachwala.

Waldemar Lamkowski uważa, że dobrze administrować gminą może tylko fachowiec. Ukończył, m.in. administrację na Uniwersytecie Mikołaja Kopernika w Toruniu

i prawo na Uniwersytecie Wrocławskim.
Grażyna Wosińska



Waldemar Lamkowski jest wymagającym szefem. Na zdjęciu (od lewej) Lamkowski, Agnieszka Osińska, Bożena Milewska i Anna Hańska – Karaś.

Fot. Henryk Jankowski

Miłoradz. Drogi stały się przyczyną konfliktu

Rozmowy po pikiecie

Mieszkańcy gminy Miłoradz nie mają wątpliwości, że najważniejszym problemem na ich terenie są drogi. Ich cierpliwość jest na wyczerpaniu.

– Syn zламаł dwie felgi podczas jazdy powiatowymi drogami. Ponosimy koszty nie ze swojej winy, tylko starostwa. To one odpowiada za drogi powiatowe – mówi Edward Kurkiewicz z Bystrzy, gmina Miłoradz. – Zdecydowałem się uczestniczyć w proteście przed starostwem, by zwrócić uwagę na nasz problem.

Podczas protestu Tadeusz Majewski, przewodniczący Rady Gminy Miłoradz przekazał petycję staroście Czesławowi Kownackiemu.

– Wnosimy o przyjęcie w budżetach powiatu na najbliższe 5 lat 1,5 mln złotych zgodnie z przysługującą nam subwencją 300 tys. rocznie oraz zaległej kwoty prawie 3 mln zł [kwotę z kilkunastu lat wyliczyli autorzy petycji – red.]. Zostanie ona przeznaczona jako wkład własny

przy ubieganiu się o dofinansowanie ze środków unijnych na miłoradzkie drogi powiatowe – pisze w petycji Tadeusz Majewski, przewodniczący Rady Gminy w Miłoradzu. – To pozwoliłoby nam na zniwelowanie wieloletnich zaniedbań w remontach dróg powiatowych.

Rozmowy dotyczące zażądań Miłoradza rozpoczęły się już następnego dnia w starostwie powiatowym z radnymi i członkami zarządu powiatu.

– Ważną sprawą jest ustalenie wieloletnich harmonogramów wydatków, by nie okazało się, że brakuje pieniędzy na sfinansowanie zadania, na które zdobyto już unijne pieniądze. Jeśli wykonam projekt modernizacji drogi chcę mieć pewność, że nie będę czekał na modernizację latami – uważa Wiktor Janicki, wójt gminy Miłoradz.

Mieczysław Zawadzki, przewodniczący powiatowej Komisji Bezpieczeństwa Publicznego, Transportu i Ko-



Władze powiatu zapoznają się z petycją Miłoradza podczas manifestacji przed starostwem. Na zdjęciu (od lewej) Czesław Kownacki i Waldemar Konopka.

Fot. Aleksander Winter

munikacji jest zadowolony ze spotkania.

– Atmosfera nie była tak zaogniona jak podczas manifestacji. Nasza komisja w czerwcu będzie sprawdzała wykonanie cząstkowych

napraw dróg. Przyjrzy się także ich ogólnemu stanowi, aby mieć informacje potrzebne do ustalenia priorytetu modernizacji – zapewnia Zawadzki.

Grażyna Wosińska

Malbork. Zabawa na Południu

15 lat ze świętą Urszulą

Parafia świętej Urszuli Ledóchowskiej i Miejski Dom Kultury zorganizowały odpust wraz z festynem dla swoich mieszkańców z osiedla Południe w Malborku.

– Jest to pierwszy taki festyn – informuje ksiądz proboszcz Józef Miciński. – Rozpoczęliśmy go mszą odpustową. Przez całe popołudnie i wieczór trwała zabawa i występy. Bardzo popularna była loteria, do której dary przynieśli parafianie; dochód z ich sprzedaży przeznaczony zostanie na budowę kościoła.

Parafia powstała 15 lat temu. Liczy około 8 000 wiernych. W ciągu pierwszego roku została wybudowana kaplica. Obecnie nabożeństwa niedzielne odbywają się w nowym, nie ukończonym jeszcze kościele.

Pierwszym jej proboszczem był ks. Lech Wasilewski, przez następne 10 lat ks. Marek Kubecki. Od 1 lipca ubiegłego roku parafię przejął ks. Józef Miciński. Do Malborka przyjechał z Nebrowa Wielkiego.

– Zmiana parafii to nowe środowisko, kolejne obowiązki wpisane w posługę. Przy-

nosi wyzwania, powoduje możliwość samorealizacji. Zostałem bardzo życzliwie przyjęty przez wiernych – mówi proboszcz. – Staramy się tworzyć parafię jako wspólnotę, oazę dla rodzin. Powstał chórek dziecięcy, przygotowujemy również grupę mężczyzn w wieku ok. 40 – 50 lat do pełnienia posługi ministranta.

Pobyt na sobotnim festynie uprzyjemniały występy zespołów dziecięcych i młodzieżowych z Miejskiego Domu Kultury, a także dwóch, grających muzykę religijną. To NAZARET z parafii Miłosierdzia Bożego, pod kierunkiem Danuty Kuczewskiej i SAMUEL z parafii 108 Męczenników z Nowej Wsi – Malbork, prowadzonego przez Jolantę Więckiewicz. Wieczorem odbył się koncert muzyki country zespołu ZAYAZD.

Joanna Nakoneczny



Słoneczna pogoda sprzyjało zabawie. Na zdjęciu Ksiądz Romuald Mężyński w tańcu z Krzysztofą Radkowską.
Fot. Aleksander Winter

Patronka parafii

Julia Maria Halka – Ledóchowska, imię zakonne Urszula. Żyła w latach 1865 – 1939, urszulanka, błogosławiona. Została beatyfikowana w 1983 roku. Od 1886 r. przebywała w zgromadzeniu urszulanek. Po ukończeniu studiów w Krakowie i Orleanie pracowała jako nauczycielka w zakonie. W 1907 r. wraz z grupą sióstr zakonnych wyjechała do Petersburga. Założyła tam nowy klasztor, który stał się zaczątkiem Zgromadzenia Sióstr Urszulanek Serca Jezusa Konającego. Została jego pierwszą przełożoną.

Lichnowy. Parafialny raj dla dzieci

Ta świetlica to wzór

Trwa modernizacja świetlicy parafialnej Caritas w Lichnowach. Przygotowywane jest miejsce na bibliotekę multimedialną, remontowana jest również sala ze sceną i miejscem na widowie.

– Położona będzie nowa wykładzina na podłogę, wymienione zostaną krzesła – mówi ksiądz Jan Sindrewicz, proboszcz parafii św. Urszuli w Lichnowach.

Budynek, w którym mieści się dziś świetlica, wybudowany został przed wojną z przeznaczeniem na oborę. Obecnie wymaga dostosowania do nowych potrzeb; niezbędne są dodatkowe schody, które zostaną niedługo zamontowane. Trzeba będzie również wykonać przejście do obecnie używanych pomieszczeń. Tam znajdują się: sala bilardowa, kawiarenka i sala komputerowa. Codziennie do świetlicy przychodzi kilkadziesiąt dzieci. Nie tylko grają w bilard i gry komputerowe. Biorą również udział w próbach zespołu Nazaret, który występował nawet w Operze Leśnej w Sopocie. O tym co



Paweł Jabłoński szlifuje schody, które będą zamontowane w budynku świetlicy.

Fot. Henryk Jankowski

dzieje się w świetlicy można się dowiedzieć z gazetki „Dobra nowina”, prowadzonej przez Annę Skorupę.

Sława świetlicy sięga aż do Gliwic. Ich mieszkańcy przyjechali do Lichnow specjalnie po to, by dowiedzieć się, jak działa wzorcowa pla-

cówka. Taką informację uzyskali od pracowników Urzędu Marszałkowskiego w Gdańsku, którzy odpowiadają za Pomorski Program Odnowy Wsi.

– Właśnie z niego dofinansowana była naprawa dachu. Pozostałe koszty po-

krył Urząd Gminy i parafia – mówi ks. Jan Sindrewicz.

Parafia współpracuje z niemiecką parafią w Kirchanschöring w Bawarii. Pomaga ona świetlicy w jej najważniejszych przedsięwzięciach.

(G. W.)

R E K L A M A

ADAM KLEWICKI ortopeda – traumatolog

- złamania, urazy sportowe
- schorzenia narządu ruchu
- artroskopia stawów
- rekonstrukcje więzadeł kolana
- badanie stawów biodrowych – USG (obowiązuje rejestracja telefoniczna)

gabinet MALBORK ul. Dworcowa 14

– środa godz. 17 – 18

gabinet SZTUM ul. Słowackiego 8

– czwartek godz. 15.30 – 17.00

tel.: 0 604 298 223

1114324/A/

KREDYTY KONSOLIDACYJNE GOTÓWKOWE

Dochody od 500 PLN • Dochody od 500 PLN • Dochody od 500 PLN • Dochody od 500 PLN

647 25 85

Starostwo Powiatowe Malbork pokój nr 17

SKODA - CZĘŚCI

FAVORIT, FELICJA, FABIA, OCTAWIA

105, 120

akcesoria, akumulatory, haki holownicze, układy wydechowe

MOTOR - HAND Malbork

ul. Plac Słowiański 9 (vis-à-vis wieży ciśnień)

tel. (055) 272-65-82

75793A

Sklep "BRATEK"

ul. Konopnickiej 14

tel. 273 47 83

Hurtownia "HURT-BUD"

ul. Armii Krajowej 90

w Malborku

tel. 273 10 06

Akcja promocyjna - cenne nagrody m.in. rower!!!

Rabaty i upusty dla emerytów i rencistów

MATERIAŁY BUDOWLANE

farby, lakiery, kleje, gipsy, akcesoria malarskie,
cement, zaprawy, gładzie, drewno budowlane, transport.

z tym
kuponem

5 %

rabatu

ważny

01-30.06.2004 r.

Tak się bawiliśmy Pod znakiem festynów majowych



Zabawy sprawnościowe były jedną z atrakcji dorocznego festynu „Kazimierki” zorganizowanego w Szkole Podstawowej nr 9.



W tym samym czasie w Gimnazjum nr 3 odbył się festyn zorganizowany przez radę rodziców. Honorowymi gośćmi byli zdobywcy biegu północnego: Jaś Mela, uczeń gimnazjum oraz polarnik Wojciech Ostrowski. Podczas imprezy Jaś otrzymał psa husky.



Natomiast w osadzie Aliem bawiły się dzieci i młodzież podczas festynu pod hasłem „Owocowy raj w średniowiecznym ogrodzie”. Inicjatorami było Stowarzyszenie Pomocy Osobom Autystycznym i Osobom z Trudnościami w Komunikowaniu się. Na zdjęciu (od lewej) Leyla Szpak i Justynka Skrzypiec.



Jedną z atrakcji festynu były pokazy walk rycerskich w wykonaniu członków Zbrojnej Chorągwi Ziemi Malborskiej wspomaganej przez Komornictwo Malborskie.

Dni Malborka. Z muzyką dawną w tle Niemiecka nuta

Trwają imprezy w ramach Dni Malborka. W tym roku mieszkańcy będą mogli bawić się przez kilka dni, poczynając od dziś, z niewielką przerwą aż do 12 czerwca.

Największą atrakcją w tym tygodniu jest II Międzynarodowy Festiwal Muzyki Dawnej „Wspólne Dziedzictwo Kultury”. Jego organizatorem jest Młodzieżowy Dom Kultury Ratusz i Urząd Miasta.

– Przez kilka dni w Malborku gościć będziemy zespoły wykonujące muzykę dawną. W tym roku stawiamy na śpiew, stąd warsztaty wokalne dla uczestników – wyjaśnia Maria Seibert, dyrektor MDK Ratusz.

W części konkursowej zobaczymy, m. in. grupy z Gdyni, Sławna, Jeleniej Góry i Trąbek Wielkich.

– Oczywiście nie zabraknie też miejscowego akcentu w postaci zespołów Amantes Cantare i Bursztyński. Będą też zagraniczni wykonawcy, m. in. z Rosji, Białorusi, Niemiec, a nawet z Islandii – mówi Maria Seibert.

Specjalnie z okazji imprezy przygotowano pół tysiąca płyt z nagraniami z ubiegłorocznych koncertów, a i tegoroczne zostaną utrwalone.

Jak zapewniają organizatorzy sam festiwal będzie nie lada gratką dla miłośników muzyki dawnej.

– Tyle ciekawych zespołów w jednym miejscu, do tego w otoczeniu średnio-

wiecznej warowni. Szczególnie polecam koncert zespołu wokально-instrumentalnego Fidelius z Berlina, zapraszam też gorąco na koncert galowy z udziałem uczestników festiwalu – mówi Maria Seibert.

Występom będzie towarzyszył jarmark rzemiosł dawnych i staroci.

Dla Czytelników „Dziennika Malborskiego” mamy 10 podwójnych zaproszeń na festiwal. Wystarczy zadzwonić dziś o godz. 10 pod nr. tel. 270 23 05 lub odwiedzić naszą redakcję o godz. 16. W obu przypadkach rozdamy po pięć wejściówek. Zapraszamy.

Joanna
Kułakowska
Fot. A. Winter

Maria
Seibert



Program imprez

4 CZERWCA

12.00 Przy Młodzieżowym Domu Kultury Ratusz na Starym mieście odbędzie się uroczyste otwarcie tegorocznych obchodów Dni Malborka. Poprzedzi je historyczny korowód ulicami miasta.

12.00-18.00 W piątek i sobotę przy ul. Starościńskiej będzie czynny jarmark rzemiosła i staroci.

13.00-18.00 Na placu przy kasach biletowych Muzeum Zamkowego będzie można wysłuchać pozakonkursowych prezentacji uczestników II Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Dawnej.

15.00-18.00 W Karwanie, przy ul. Starościńskiej odbędzie się drugi etap przesłuchań konkursowych.

20.00 Na Międzymurzu zamkowym rozpocznie się koncert „Ponad czasem i przestrzenią” z zespołu Fidelius z Niemiec.

5 CZERWCA

10.00-13.00 Przy kasach biletowych muzeum będzie można wysłuchać występów uczestników festiwalu.

20.00 Na Zamku Wysokim rozpocznie się koncert galowy II Międzynarodowego Festiwalu Muzyki Dawnej „Wspólne Dziedzictwo Kultury”.

6 CZERWCA

7.00 Na parking w Kałdowie, obok Osady Zamczysko, rozpoczną się zawody wędkarskie o puchar burmistrza.

10.00 Muzeum Zamkowe zaprasza mieszkańców do zwiedzenia muzeum. Bilet w cenie 1 zł. Czas spędzony w zamku uprzyjemnią koncerty zespołów z malborskich domów kultury i szkoły muzycznej.

8 CZERWCA

12.00 W Galerii Na Lewo w Miejskim Domu Kultury, przy pl. Słowiańskim 18 w Malborku rozdane zostaną nagrody w konkursie plastycznym „Maskotka mojej dzielnicy” oraz fotografia „Malborskie impresje fotograficzne”.

18.00 W Muzeum Zamkowym odbędzie się koncert z udziałem uczniów szkoły muzycznej z Olsztyna. Zostaną również wręczone nagrody w kategorii literackiej „Ciekawi ludzie, ciekawe miejsca”.

9 CZERWCA

10.00-13.00 W Osadzie Zamczysko odbędzie się impreza pod hasłem „Parada młodzieży”. Natomiast o godz. 19 rozpocznie się plenerowa dyskoteka.

17.00 W Karwanie odbędzie się promocja najnowszej książki Wiesława Jedlińskiego.

11 CZERWCA

17.00 W Osadzie Zamczysko rozpocznie się koncert w ramach II Malborskiego Przeglądu Muzycznego.

18.00 Na scenie głównej na parking przy Muzeum Zamkowym wystąpią zespoły muzyczne, m. in. z Kwidzyna, Tczewa i Starogardu Gdańskiego.

22.00-2.00 „Kino pod gwiazdami” – plenerowe kino samochodowe.

12 CZERWCA

17.00 Wystąpi zespół rockowy z partnerskiego miasta Nordhorn.

O godz. 19 rozpocznie się Karnawał Salsa z udziałem grupy Coco Band. Natomiast o godz. 22.30 wystąpi Kayah.

opr. (jotka)

O tym się mówi. Koło Przewodników Malborskich Jubileuszowy kalendarz

Około 750 kg ważyły paczki, w których znalazło się 2 tys. kalendarzy na 2005 rok. Zostały one wydrukowane z okazji przypadającego w tym roku jubileuszu 50-lecia Koła Przewodników Malborskich.

– Pomysł zrodził się w związku z obchodami, które zaplanowano na 25-27 czerwca – wyjaśnia Andrzej Iwanowski, wiceprezes KPM.

Za ilustracje, a dokładnie ich tło, posłużyły zdjęcia zamku. Natomiast na pierwszym planie można będzie zobaczyć przewodników w strojach stylizowanych na historyczne. W sumie sfotografowano 21 przewodników, m. in. w scenkach rodzajowych w różnych sceneriach i warunkach dostosowanych do danej pory roku.

To pierwsza tego typu publikacja w dorobku KPM.

Sprzedaż kalendarzy rozpocznie się już w niedzielę.

– W związku z tym, że 6 czerwca w ramach Dni Malborka mieszkańcy będą mogli zwiedzić zamek za symboliczną opłatą, przygotowaliśmy promocję kalendarza. Na dziedzińcu Zamku Wysokiego w godz. 11-18 będzie stoisko, gdzie przewodnicy (ci z kalendarza), będą sprzedawać wspomnianą pozycję – wyjaśnia Andrzej Iwanowski. – Opowiedzą o malborskim kole, będą również pozować do zdjęć, oczywiście nieodpłatnie.

Jeden egzemplarz ma kosztować 15 zł.

– Nie nastawiamy się na zarobek, lecz na zwrot kosztów. Chcemy promować się w mieście, przybliżyć mieszkańcom to, co robimy – przyznaje wiceprezes.

W późniejszym terminie kalendarze będą dostępne w sklepie Muzeum Zamko-



Sprzedaż pięknie ilustrowanych kalendarzy rozpocznie się 6 czerwca.

Fot. A. Winter

wego, w punktach sprzedaży pamiątek na terenie zamku oraz na Przedzamczu. Ponadto w kilku malborskich księgarniach. Nie zabraknie ich też na uroczystościach jubileuszowych.

– Przy okazji warto wspomnieć, że wkrótce będzie do-

stępna również historia KPM w postaci bogato ilustrowanej książki autorstwa wieloletniego przewodnika, Kazimierza Lorenza. To również będzie pierwsza tego typu pozycja, bardzo ważna nie tylko dla nas – dodaje Iwanowski. (jotka)

Turniej tańca. Walczyli o „Muszlę Bałtyku”

Jak Kopciuszek w tańcu zgubił pantofelek

POD NASZYM
**Dziennik
Bałtycki**
PATRONATEM

Blisko 70 par z zespołów folklorystycznych z całej Polski wzięło udział w III Ogólnopolskim Konkursie Tańców Polskich w Formie Towarzyskiej „O Muszlę Bałtyku”. Do Malborka przyjechali, m. in. z Białej Podlaski, Siemiatycz, Elbląga, Olsztyna, Leśmierza, Puław, Warszawy.

Uczestnicy startowali w pięciu kategoriach wiekowych, najmłodszy tancerze reprezentowali przedszkola, najstarszymi byli studenci.

Dwie najmłodsze grupy musiały zaprezentować polkę i krakowiaka, starsza dodatkowo oberka, a dwie najstarsze, oprócz trzech wspomnianych tańców, kujawiaka i mazura.

Wszystkie występy były nagradzane oklaskami, publiczność licznie zgromadzona na widowni gorąco dopingowała swoich faworytów. Klaskali też ci, którzy na tego typu imprezie byli po raz pierwszy.

– Lubię taniec, jednak do tej pory oglądałam raczej taniec towarzyski, który dzięki klubowi Pasja jest dosyć popularny w Malborku. Ludowego jeszcze nie widziałam, dlatego przyszłam i byłam mile zaskoczona. Dobrze, że w Malborku odbyła się taka impreza – mówi Maria Raczowska z Malborka.

Sami tancerze byli bardzo przejęci i skupieni, zwłaszcza

Uczestnicy turnieju wkładali w taniec wiele serca.



Blisko 150 tancerzy z całego kraju wzięło udział w malborskim turnieju tańca.

cza ci najmłodszy. Przeżywali każdy występ wkładając w niego mnóstwo serca. Świadczy o tym fakt, że kilkoro z nich zgubiło buty, z widowni można było usłyszeć „oj ta dziewczynka to zgubiła pantofelek, tak jak Kopciuszek”. Nie obyło się też

bez potknięć, jednak młodzi uczestnicy nie zwracali na to uwagi, tańczyli dalej, przecież komisja patrzyła.

Na parkiet wyszło też sześć miejscowych par reprezentujących Zespół Pieśni i Tańca „Malbork” Najdalej, bo do półfinału, dotarła jedna z nich w kategorii 10-12 lat – Damian Hawryszkiewicz i Paulina Głowacka zajmując ostatecznie dziesiąte miejsce.

– Był taki moment, że liczyłam na finał, ale trochę

zabrakło. Mimo to uważam, że wypadli bardzo dobrze. To świetna para i na pewno, jeżeli popracują, to za rok będzie lepiej – mówi Anetta Ciok, instruktorka.

(Przypominamy, że kilka tygodni wcześniej wspo-

Dobrze zaprezentowała się para malborska – Damian Hawryszkiewicz i Paulina Głowacka.

mniana para wywalczyła pierwsze miejsce podczas III Ogólnopolskiego Konkursu Tańców Polskich w Formie Towarzyskiej Elbląg 2004).

Organizatorami turnieju, który odbył się w sali Gimnazjum nr 3, byli: Garnizonowy Klub Oficerski i Jednostka Wojskowa 1128.

Joanna Kulakowska
Zdjęcia: Aleksander Winter

Wysoki poziom

Anetta Ciok

instruktorka tańca, współorganizator i pomysłodawca imprezy



– Pomysł tego turnieju zrodził się w Elblągu, gdzie prowadziłam zespół. Wówczas odbywał się tam już konkurs „O Bursztynową Kolię”, a że tradycyjnie wszystkie nazwy folklorystycznych imprez kojarzone są z morzem, stąd muszla. Pierwsze dwie edycje odbyły się właśnie w Elblągu, a w tym roku, z racji że prowadzę obecnie zespół w Malborku, postanowiłam zorganizować konkurs właśnie tutaj. Przygotowania trwały około dwóch miesięcy. Najwięcej pracy było przez ostatnie pięć dni, nie zabrakło oczywiście też nerwów, czy wszystko uda się zapiąć na ostatni guzik. Jednak poszło sprawnie, a z wypowiedzi jurorów i uczestników słyszałam tylko pozytywne opinie dotyczące organizacji i poziomu. Cieszę się, że spodobała im się nasza impreza. Liczę, że będziemy ją kontynuować i za rok przyjedzie do nas jeszcze więcej par. Wówczas wystartują w siedmiu kategoriach, aż do 35 lat co będzie jeszcze bardziej widowiskowe. Mam nadzieję, że dzięki temu konkursowi wzrośnie popularność tańców polskich.



Najlepsi otrzymali nagrody – „Muszle Bałtyku”.



Z BIBLIOTEKI

■ Warto przeczytać

Pracownicy Miejskiej Biblioteki Publicznej, przy pl. Słowiańskim 5 w Malborku proponują czytelnikom bestsellery na wiosenne dni. Wśród propozycji są: K. Grochola „Ja wam pokażę!” – cz. 3 cyklu „Żaby i anioły”; P. Coelho „Jedenaście minut”; T. Lis „Co z tą Polską”; G. G. Marquez „Życie jest opowieścią” – autobiografia laureata nagrody Nobla z 1982 r.; W. Smith „Błękitny horyzont”; R. Ludlum „Zdrada Tristana”; C. Cussler „Złoty Budda”; K. Korpo-lewski „Tamten poranek”; L. Restrepo „Dom pod fioletową latarnią” – książka z serii „Historie Prawdziwe”; „Kobieta w Berlinie. Zapiski z 1945 r.”; P. Wallace D. „Duża ryba”; D. R. Koontz „Twarz”; K. Owczarek „Ucieczka z Lahore” – książka z serii „Historie Prawdziwe”; A. Philips „Praga”; J. Grzegorzczak „Adieu. Przypadki księdza Grose-ra”.

Blisze informacje pod nr. tel. 272 35 44 lub 272 35 45.

(jotka)

R E K L A M A

PRYWATNE GIMNAZJUM W MALBORKU

Firma „Awans” ogłasza nabór do prywatnego gimnazjum – na rok szkolny 2004/2005.

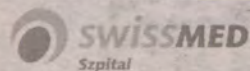
- gimnazjum posiada uprawnienia szkoły publicznej
- czesne 250 zł miesięcznie – niezmiennie w ciągu całego okresu trwania nauki
- rabat 50% dla rodzeństwa
- nauka dwóch języków obcych w małych grupach

UWAGA!

Zajęcia będą prowadzone w Liceum Ogólnokształcącym im. Henryka Sienkiewicza przez nauczycieli „ogólniaka”.

Tel. kontaktowy: 647 25 12.

119954/A/1078



Szpital Swissmed
tel. (058) 345 44 55,
Gdańsk ul. Wileńska 44
Przychodnia Swissmed
tel. (058) 340 01 40
Gdańsk ul. M. Skłodowskiej Curie 5
Prywatne pogotowie medyczne
tel. (058) 524 1 524
Infolinia
0801 665 115, 0603 344 999
www.swissmed.com.pl

Pakiet zdrowotny

Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Handlowe **ALTEX**
Aleksandra i Witold Kucharscy
w Wielu

**SKUPIE PAPIERÓWKĘ
SOSNOWĄ PRZEZ CAŁY
ROK I KOPALNIAK**

PLATNE GOTÓWKĄ

tel. kom. 0609-138-134

116427A

Wasze sprawy

Florysta radzi. Łączenie kwiatów to sztuka

Udekoruj balkon

Jak najładniej i najłatwiej wykonać dekoracje balkonów i tarasów radzi Iwona Kondratowicz z Kwaciarni Malborskiej.

– Najlepiej jest sadzić razem jednakowe kwiaty; mogą mieć różne barwy. Na przykład tylko surfinie lub lobelie. Wymagają one tej samej ziemi, odżywki i sposobu pielęgnacji. Można też tworzyć kompozycje, lecz wtedy trzeba włożyć więcej wysiłku w przygotowanie ziemi, nawożenie i podlewanie. Pięknie wyglądają lobelie w towarzystwie bakopy posadzone w ozdobnych wazach lub beczkach. Także połączenie pelargonii z surfiniami. Nie radzi-



Marta Barwińska wśród kwiatów balkonowych.

Fot. Aleksander Winter

łabym jednak sadzić ich razem z werbeną – mówi Iwona Kondratowicz. Mają zupełnie inne wymagania, potrzebują innego stanowiska. Pelargonie lubią po-

dniowe słońce, werbeny kwitną pięknie w zacienionym miejscu.

Sadząc kwiaty należy wziąć pod uwagę weekendowe wyjazdy. Mając w skrzyn-

kach surfinie musimy poprosić sąsiadkę o podlewanie ich. W przeciwnym wypadku trudno będzie je „wskrzesić”.

Praę państwu polecić nowość – bratek pnący. Kwitnie do późnej jesieni gamą bajecznych kolorów. Nadaje się do skrzynek i gazonów na trawniki. Lubi miejsce słoneczne. Wszystkie kwiaty należy zasilac w czasie co drugiego podlewania. A potem można podziwiać ich piękno siedząc w letnie popołudnie na tarasie.

(paj)

Pierwsze pięć osób, które dokonają dzisiaj zakupu w Kwaciarni Malborskiej, przy ul. Kościuszki 9, otrzyma w prezencie najnowsze wydanie Dziennika.

Dobry przepis. Sałatki na letnie przyjęcia

Warto wykorzystać jarzyny

Sezon na jarzyny w pełni. Marek Kałucki z Pizzerii Panorama w Malborku proponuje wykorzystywać je maksymalnie. Dziś podaje przepisy na dwie sałatki.

– Należy ugotować 3 jajka na twardo. Pokrajać w grubą kostkę pęczek rzodkiewek, szczyptę cebulki, 2 ogórki. Główkę sałaty porwać na drobne kawałki. Wszystkie składniki wymieszać, przyprawić i zalać kwaśną śmietaną.

Na drugą sałatę należy przygotować po 2 szklanki pokrajanych w kostkę łodyg selera naciowego i wędzonego sera, 3 szklanki rozdrobnionych

ugotowanych ziemniaków, szklankę pokrajanej szynki, posiekane 3 młode cebulki i 2 jajka na twardo. Zrobić sos ze szklanki majonezu i 2 łyżek cytryny. Wymieszać wszystkie składniki, doprawić solą i pieprzem. Na deser proponuję mrożoną herbatę cytrynową. Zagotować 6 szklanek wody. Dodać łyżeczkę mielonych goździków i tyle samo cynamonu, 3 łyżki herbaty, 4 soku z cytryny i pół szklanki cukru. Gotować przez 3 minuty. Przecedzić przez bardzo gęste sito. Ostudzić i podawać z kostkami lodu. Smacznego.

(paj)



Marek Kałucki z Pizzerii Panorama w Malborku zachęca do przygotowania letnich sałatek.

Fot. Aleksander Winter

Pięć pierwszych osób, które przyjdą dziś do pizzerii, otrzyma najnowsze wydanie naszej gazety.

R E K L A M A

PRACA

ZATRUDNIĘ

CHAŁUPNIKÓW - zlecimy prace. Agencja Rozwoju Przedsiębiorczości, ul. Kopernika 22- s/15 83-202 Starogard 4, 0-601-089-262

FRYZJERA damsko-męskiego zatrudnię w renomowanym salonie fryzjerskim w Gdyni, (0-58) 663-95-51

KELNERA lub kelnerkę zatrudnię, (0-55) 272-26-40

KONSULTANTKI „Oriflame” - sprzedają kosmetyki, (0-58) 588-30-98

MAGAZYNIERA sprzedawcę, konsultanta do hurtowni artykułów przemysłowych (męzycznych), (0-55) 647-42-28 PO 18.00, 0-695-572-956

PRACOWNIK Niemcy, Holandia, Austria, odbierze podatek, (0-58) 301-82-63

PRACOWNIKA w gospodarstwie rolnym, tel. 058/681-83-26

PRACOWNIKÓW zatrudnionych: Niemcy, Holandia rozliczę, (0-58) 307-44-82

PRACOWNIKÓW platformy wiertnicze, 0-602-618-747

RENOMOWANA firma hiszpańska zatrudni (czerwiec) osoby w zawodach: spawaczy, monterów konstrukcji stalowych i blach, elektryków, instalatorów regipsów, dekarzy, specjalistów tynków miedzi. Zainteresowanych pracą w Hiszpani prosimy o kontakt, 0-697-324-929

SZUKAM PRACY

23 letnia poszukuje pracy, wykształcenie średnie ekonomiczne, doświadczenie w handlu, 0-508-525-080

DOŚWIADCZONA księgową doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzić finansami, 0-505-015-610

KSIĘGOWA doświadczona doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzić finansami, 0-505-015-610

KURIERÓW do roznoszenia ulotek zatrudnimy, 0-693-708-253

MAGAZYNIERA do pracy w hurtowni nabiałowej „Junior”, przyjmuję, wiek do 35 lat. Kwidzyn, ul. Grunwaldzka 9. Spotkanie 04.06.2004, godz. 14.30.

AUTO MOTO

SPRZEDAM

CIĄGNIK C-330, C-360, U914, U1614, wywrotka niska, Bizon, sprzedam. 0603-492-168

FIAT 126 p, 1994 rok, stan bardzo dobry, Malbork, 0-604-872-222

FIAT 126 p, silnik po remoncie, siedzenia lotnicze, nowy lakier, 0-697-822-074

FIAT Punto, 1998, 16800 zł, 4 drzwi, (0-58) 562-15-94

FORD Fiesta, 1.3, 1997, 16900 zł, 4 drzwi, klima, bez wypadkowy, (0-58) 562-15-94

MERCEDES Sprinter 312, 98 r., 97 000 km, 54 000,-, blaszak długi, wysoki, (0-58) 682-33-81

OPEL, kadet, 1.3 sedan, 0-691-558-231

POLONEZ Caro, 1.5 benzyna, 94 r., 76 000 km, 3700,-, złoty metalik, AA, R, (0-58) 684-32-83

SKUTERY „Quest” 50 cm sześciennych, nowy, rok gwarancji + serwis, „Auto-Test” ul. Czarnieckiego 4 82-400 Sztum, (0-55) 277-29-29

VW Passat, 1.9 TDI, 155 tys. km, 42000 zł, granatowy, 1998/99 rok, (0-55) 277-33-88, 0-501-478-313

VW Vento, 2.0 benzyna, 1992 rok, granatowy, pełna dokumentacja, pełne wyposażenie, 13800 zł, komputer, (0-55) 640-26-07

BRONOWO, Sprzedam mieszkanie 56 m kw., 2-pokojowe z kuchnią, (0-55) 246-47-55 po godz. 15

KUPIĘ

AI Gotówka. Osobowe, dostawcze 554-44-00, 0604-215-315

VW, OKAZJA TANIE SAMOCHODY
vw, Opel, Renault, Ford, i inne, stan bdb, rejestracja, ceny od 4 tys. - 10 tys. zł, wyjazdy do Niemiec po samochody, (0-55) 640-32-12 po 19.00, 0-509-329-005

KUPIĘ

AI Gotówka. Osobowe, dostawcze 554-44-00, 0604-215-315

AI Gotówka. Osobowe, dostawcze 554-44-00, 0606-672-280

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

BYTONIA bydynek przy „Berlinie” sprzedam, 0-609-805-729

CHEŁMEK, Sprzedam pół domu, domek letniskowy, garaż lub zamienię na mieszkanie, 0-506-907-350

DEMLIN, działki budowlane, ciska, ekologiczne, db dojazd, (0-58) 683-71-52

DZIERŻOŃ, domek 59 m kw., działka 340 m kw., własn. wieczysta, wszystkie media, pod lasem, 45 000,-, 0-503-875-273

ŁAWA oklice, dom nowy całoroczny 180 m kw., działka 7000 m kw., linia brzegowa jeziora, 0-508-539-814

JAGATOWO, działki budowlane 6 km od Pruszcza Gd., różne wielkości, las, ciska, bdb dojazd, 25,-/m kw., (0-58) 683-09-28

KALWA, dom 105 m kw., 3 pokoje, sad owocowy 30 ar, sprzedam lub zamienię na mieszkanie w Malborku, (0-55) 277-62-63

KASZUBY - atrakcyjne działki tanio, 0-602-773-373

KONARZYNY sprzedam dom w stanie surowym 140 m kw, działka 16 arów, (0-58) 687-96-55

KWIDZYN sprzedam dom, ul. Wąbrzeska 31, 0-601-473-762

KWIDZYN Śródmieście, mieszkanie 2 pokojowe, stare budownictwo. Tel. 0-606-538-442

KWIDZYN, komfortowy dom w szeregu, możliwość prowadzenia działalności sprzedam lub zamienię na nowy dom na wsi. Tel. 0-697-294-094

KWIDZYN, dom sprzedam. Tel. 0-601-847-301

KWIDZYN, M-4, 77 m kw, parter, stare budownictwo. Tel. (0-24) 254-85-56, 0-694-544-216

KWIDZYN, mieszkanie + lokal pod działalność, sprzedam. Tel. (0-55) 279-50-35

KWIDZYN, mieszkanie 32,5 m kw, lp, pełna własność. Tel. (0-55) 279-53-58, (0-56) 642-71-22

LIPINKA, sprzedam pół domu, działka 869 m kw, cena 25000 zł., 0-695-433-441 PO 18.00

MALBORK - Piaski, sprzedam mieszkanie 74,5 m kw, lub zamienię na mniejsze z dopłatą. Tel. (0-55) 272-74-58, 0-605-105-383

MALBORK centrum, 2 pok, 52,40 m2, (0-55) 272-72-37 po 19

MALBORK Os. Południe, 61,4 m kw., m-4, komfortowe, (0-55) 647-64-38 po 19.00, 0-600-325-644 po 17.00

MALBORK, centrum mieszkanie dwupokojowe 53 m kw., (0-55) 272-72-37 po 19.00

MALBORK, dom parterowy 94 m kw., działka 1700 m, 0-691-394-097

MALBORK, dom w szeregu: stan surowy, ziemia własna. Pow. miesz 150 m kw., 0-503-359-478

MALBORK, dom wolno stojący 135 m kw., garaż, działka 5 ar., 0-507-815-262

MALBORK, działka 9 arów własność, sprzedam, (0-55) 272-38-97, 0-504-785-350

MALBORK, działka tanio sprzedam, 91 arów, 0-501-719-101

MALBORK, sprzedam dom jednorodzinny, pow. użytk. 170 m kw., działka 840 m kw., (0-55) 272-14-60

MALBORK, sprzedam dom lub zamienię na mieszkanie 2-pokojowe lp, nowe budownictwo, (0-55) 647-49-28

MALBORK, sprzedam działkę budowlaną, 1850 m kw., 0-691-394-097

MIŁORADZ, sprzedam mieszkanie 75 m kw., (0-55) 270-91-16

NOWA Wieś k/Sztumu, sprzedam działkę budowlaną 1,16 ha, w tym 0,3 ha lasu, uzbrojona, położona przy szosie. Tel. (0-55) 267-92-33

NOWY DWÓR GD., Mieszkanie 35 m kw. sprzedam, (0-55) 247-21-24

NOWY DWÓR GD., Sprzedam mieszkanie 2-pokojowe (36 m kw.), II piętro, urządzone (drewniane okna, rolety), (0-55) 247-43-98, (0-55) 247-23 po 16.

SERCA DWA



■ Poznam szczerą dziewczynę, która mnie zrozumie i zaakceptuje takim, jakim jestem. Mam 29 lat, choruję na niegroźną epilepsję. Jeśli chcesz poznać mnie bliżej, napisz. Nie szukam przygód, lecz stałego związku.

sygn. 906



■ Samotny kawaler, 31 lat (170/70), lubiący sport i muzykę i nie tylko, wykształcenie zawodowe rolnicze. Szczery, uczciwy, bez nałogów, zranyony przez los. Szukam bratniej duszy, która polubiłaby uroki życia na wsi. Wygląd, wiek, wykształcenie i status cywilno-prawny - bez znaczenia. Najchętniej z okolic Słupska, Lęborka, Wejherowa. Foto mile widziane. Strzelec.

sygn. 907



■ Samotny, 58 lat, pracujący rencista. Wszechstronne zainteresowania. Szczery, uczciwy, prostolinijny. Nie szukam przygód. Poznam panią do 56 lat, która ma stałą rentę lub emeryturę i zechciałaby zamieszkać u mnie. Na listy z foto odpowiem w pierwszej kolejności. Numer tel. przyspieszy kontakt. Słupsk.

sygn. 908



■ Jestem wolnym, szczerym, uczciwym 20-latką, szczupłym, dość wysportowanym, bez nałogów. Lubię dobrą zabawę, spacerować we dwoje. Jestem Wodnikiem, 177 cm. Poznam panią w wieku 18-20 lat, dziecko nie stanowi przeszkody, szczupłą, bez nałogów, pogodną, zadbaną, lubiącą dobrą zabawę, poważnie myślącą o życiu. Foto mile widziane.

sygn. 909



■ Jestem niebrydkim kawalerem z stałą, wysoką rentą i mieszkaniem. Mam 40 lat, 166 cm, wykształcenie zawodowe. Jestem uczciwy, opiekuńczy i stały w uczuciach. Palę, nie piję. Ryba. Pragnę poznać, pokochać i poślubić niebrydką panią (może być z dzieckiem), 30-40 lat, 150-160 cm, która pragnie stałego związku. Mile widziana rencistka. Samotny z pow. starogardzkiego.

sygn. 916

■ Jestem nieśmiały, 30-letnim kawalerem bez zobowiązań i nałogów. Pochodzę ze wsi, jestem na rencie. Szukam dziewczyny w wieku 24-26 lat, pochodzącej ze wsi, z mieszka-

niem, może mieć dziecko. Nr tel. i zdjęcie mile widziane.

sygn. 1007

■ Wolny, 67 lat, na emeryturze, z poczuciem humoru. Poznam panią bez nałogów, wierną, uczciwą. Najchętniej z Chojnic lub okolic. Tel. (0-52) 39-79-373.

sygn. 1008

■ Jestem wdową, 48 lat, atrakcyjną, o dobrym sercu, średniego wzrostu i wagi. Poznam pana, wdowca w zbliżonym wieku, kulturalnego, zadbanego, młodego duchem. Mieszkam w Lęborku. Poważne nalogi i ZK - wykluczone. Cel towarzysko-matrimonialny.

sygn. 1009

■ Atrakcyjna, z nad morza, 63 lata, o kobiecych kształtach, uczciwa, średnia emerytura, M4, Byk. Pan: wysoki, bez nałogów, emeryt z własnym mieszkaniem, autem, 60-68 lat. Cel - stały związek. Tel. 603-955-875.

sygn. 1010

■ Wdowa, 58 lat, samotna, tolerancyjna, stała w uczuciach, niepaląca, z własnym M, bez zobowiązań, niekonfliktowa, wierząca. Poznam pana do 70 lat, bezkonfliktowego, o bogatym wnętrzu, uczciwego. Cel matrimonialny. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 1011

■ Piotr, 32 lata, spokojny, wyrozumiały, kawaler, niepoprawny romantyk. Uwielbiam długie spacerować, interesuję się sportem. Poznam panią w wieku 25-35 lat, może być z dzieckiem. Tel. 692-790-696.

sygn. 1012

■ Samotny, 45 lat, średnie wykształcenie, na rencie, pozna pana do lat 60, spokojnego, kulturalnego, bez zobowiązań. Najchętniej ze Słupska. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 1013

■ Smutno żyć w samotności, przyciągam mnie pod swój dach. Będziemy dzielić radości i smutki. Bezdzietna, życzliwa i skromna rencistka, 50-kilkulatka, 169 cm. Jeśli masz czułe serce, nie masz dużych wymagań i nałogów, lubisz przyrodę i mieszkasz w okolicach Gdańska, napisz.

sygn. 1014

■ Jestem rozwiedziona; mam 36 lat i dwójkę dzieci. Poznam pana na resztę życia, który kocha dzieci, ceni ciepło domowego ogniska, lubi podróżować, kolacje we dwoje, ma romantyczną duszę, jest wierzący, bez nałogów. Dobrze, by miał własne M, mieszkał sam, był prostolinijny i zrównoważony. Bea.

sygn. 1015

■ Szatynka, puszysta, 39 lat, żyjąca w separacji, dwoje dorosłych dzieci. Po przejściach. Szuka człowieka do brego, niepijącego, może być zmotoryzowany, do 55 lat. Odpiszę na każdą fotoofertę. Panowie z ZK - nie piszcie.

sygn. 1016

■ Wdowa, 43 lata, 164 cm, szatynka, pracująca, troje dzieci. Poznam pana w celu matrimonialnym, wdowca lub kawalera w stosownym wieku, kulturalnego, wykształconego, bez nałogów, katolika, uczciwego. Rozwiedzeni i ZK wykluczeni. Byk.

sygn. 1017

■ 26-latek, przystojny, 180 cm, Bliźnięta, kawaler, bez nałogów, niekarany, z własnym M, pracujący, pozytywnie nastawiony do życia. Cenię uczciwość, szczerść, nie toleruję kłamstwa. Szukam kobiety wyrozumiałej, tolerancyjnej, nieszukającej przygód. Wiek 18-30 lat. Mieszkam w okolicach Gdańska.

sygn. 1018

■ 41-latek, 174 cm, pozna przyjaciółkę. Może być z dzieckiem. Nie stawiam żadnych warunków, po prostu bądź z okolic Pucka lub Redy.

sygn. 1019

■ Mam 26 lat, 170 cm, jestem brunetką po rozwodzie (nie z mojej winy). Mam syna, w wieku 6 lat. Jestem pogodna, optymistycznie patrzę na świat. Poznam pana poważnie myślącego o życiu, w wieku 27-38 lat. Panowie z ZK wykluczeni. Ewa.

sygn. 1020

■ Atrakcyjna i sympatyczna 50-latką, niezależna mieszkaniowo i finansowo, ceniącą przyjaźń, pozna pana w wieku do 60 lat, kulturalnego, bez nałogów i zobowiązań. Panowie z ZK - nie piszcie. Meg.

sygn. 1021

■ Jacek, 33 lata, 186 cm, brunet. Kocham spacerować brzegiem morza. Poznam panią poważnie myślącą o założeniu rodziny. Kogoś o dobrym sercu.

sygn. 1022

■ Doceniasz to, co inni ignorują, chcesz sprawić komuś radość, być docenioną, przeraża cię smutek i samotność? Czy potrafisz zaufać komuś, kto zbłądził, ale ma uczucia i jest człowiekiem? 23-latek spod znaku Panny, przebywający w ZK. Ofiaruj mi swe serce. Wiek i wygląd nie gra roli. Foto mile widziane.

sygn. 1023

■ Jestem rozwiedziona, nie mam żadnych zobowiązań. Mam 47 lat, szczupłą, wykształcenie średnie. Nie palę, nie piję, mam szerokie zainteresowania. Jestem protestantem. Szukam kobiety do 44 lat, wykształcenie średnie, szczupłej.

sygn. 1024

■ Wdowa, 63 lata, rencistka, szuka przyjaciela do 70 lat. Jestem wesoła, opiekuńcza, lubię spacerować. Jestem z okolic Gdańska.

sygn. 1025

■ Czujesz się samotna, brakuje ci drugiej osoby, której życie nabrałoby sensu? Napisz do 27-letniego kawalera, 186 cm, szczerego, wrażliwego, kochającego zwierzęta i przyrodę, który wie, że „trzeba także dawać, a nie tylko brać”. Ty - do 35 lat, szczerą, o pięknej duszy, niematerialistką. Nie dajmy się samotności, razem łatwiej. Adam

sygn. 1026

■ Pogodny kawaler, 38 lat, 178 cm, bez zobowiązań, wykształcenie średnie. Jestem serdeczny, odpowiedzialny i opiekuńczy. Poznam panią, pełną radości i humoru, która lubi przyrodę spacerować i poważnie myśli o życiu. Cel - stały związek oparty na wartościach rodzinnych. Proszę o foto.

sygn. 1027

■ Wolna, 52 lata, 170 cm, niezależna materialnie i mieszkaniowo, bez zobowiązań, paląca, zadbaną, z poczuciem humoru, trochę nieśmiałą. Poznam wysokiego pana, powyżej 175 cm, bez skłonności do alkoholu i zobowiązań, niezależnego finansowo. Panowie szukający przygód lub z ZK - wykluczeni.

sygn. 1028

■ Wolna, niebrydka, niegłupia, o dziewczęcej figurze, z lekka po 40, skromne finanse, mieszkanka nadmorskiego kurortu, syn - student. Poznam niezależnego finansowo przyjaciela w odpowiednim wieku, lubiącego morze, piesze wędrówki i nie tylko, wesołego i rzetelnego.

sygn. 1029

■ Kawaler, 29 lat, wykształcenie średnie, odpowiedzialny, bez nałogów, ale za to z poczuciem humoru, pozna dziewczynę, której doskwiera samotność, tak jak mnie. Jeśli poważnie myślisz o wspólnym związku, to napisz, może stworzymy wspaniały duet. Mieszkam niedaleko Kościerzyny. Telefon przyspieszy kontakt.

sygn. 1030

■ Poznam wykształconego faceta z Kościerzyny lub okolic. Ja mam 26 lat, jestem szczupłą, średniego wzrostu, po studiach. Lubię bilard, aktywność, plenerowe spotkania i ludzi.

sygn. 1031

■ Rozwódka, 45 lat, spod znaku Bliźniąt, 175/80, pracująca, z własnym M, szuka uczciwego pana myślącego poważnie o życiu, z mieszkaniem i niezależnym finansowo. Cenię szczerść, szacunek i wierność. Panowie z ZK wykluczeni.

sygn. 1032

■ Mam 27 lat, 180 cm, wykształcenie wyższe, niezależny finansowo, własne M, samochód, wysportowany, posiadający własną firmę budowlaną. Poszukuję pani w wieku 20-35 lat, może mieć dzieci. Zdjęcie mile widziane.

sygn. 1033

■ Jestem spokojnym wdowcem, mam 66 lat, lubię dbać o drugą osobę, dom, działkę. Jestem zdrowy jak ryba, mam samochód. Lubię wodę, wycieczki, wędkowanie. Mam dwoje usamodzielnionych dzieci.

sygn. 1034

■ Jeśli jesteś samotnym, miłym wdowcem bez nałogów, chcesz być kochanym i kochać, masz 68-75 lat, to proszę napisz do bardzo samotnej wdowy. Mam 69 lat (160/72), jestem średniej urody, nie mam nałogów. Mam mieszkanie. Jestem zadbaną, pochodzę z okolic Grudziądza.

sygn. 1035

■ Wolny, zdrowy, niebogaty, niezmotoryzowany, pozna panią do lat 40, niekoniecznie bogatą. Panie z ZK i bezdomne, proszę nie pisać. Nr tel. i e-mail przyspieszą kontakt.

sygn. 1036

Codziennik

Dziennik Bałtycki

piątek
4 czerwca 2004 r.

::9

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Dirty Dancing 2	14.30 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-sob. 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 niedz.	86 min
Harry Potter i więzień Azkabanu	10, 11, 13, 14, 16, 17, 19, 20 pt.-niedz.	142 min
Zgromadzenie	14.15, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 pt.-sob. 14.15, 16.15, 18.15, 20.15 niedz.	87 min
Kill Bill vol. 2	21.15 pt.-niedz.	136 min
Pojutrze	9.45, 10.45, 12.30, 13.30, 15.15, 16.45, 18, 19.45, 20.45, 22.30 pt.-sob. 9.45, 10.45, 12.30, 13.30, 15.15, 16.45, 18, 19.45, 20.45 niedz.	125 min
Starsza pani musi zniknąć	22 pt.-niedz.	97 min
Troja	9.45, 10.30, 15, 17, 18.15, 20.15, 21.30 pt.-niedz.	163 min
Van Helsing	11.30, 19.15 pt.-niedz.	135 min
Rogate ranczo - dubbing	10.15, 12, 13.45, 15.45, 17.45, 19.30 pt.-niedz.	76 min
Scooby Doo 2 - dubbing	9.30 pt.-niedz.	91 min

■ pon.-czw. - 14 zł
■ pt. do godz. 17 - 14 zł
■ pt. po godz. 17 - 16 zł
■ sob., niedz. i dni świąteczne - 16 zł
■ ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

■ poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - 11 zł
■ grupowe (min. 15 osób) - Forum Film - 13 zł
■ Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 9.15

**Dla każdego prenumeratora
„Dziennika Bałtyckiego” bilety tylko za 13 zł!**
Zadzwoń 0 800 15 00 26

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Harry Potter i więzień Azkabanu	10, 11.15, 12.45, 14, 15.30, 16.45, 18.15, 19.30 21, 22.15 pt.-niedz.	
Dirty Dancing 2	12.30, 17.15, 20, 22 pt.-niedz.	
Rogate ranczo	10.15, 11, 12.15, 13, 14.15, 15, 16.15, 17, 18	76 min
Pojutrze	9.45, 11, 12.15, 13.30, 14.45, 16, 17.30, 18.45, 20 21.15, 22.30 pt.-niedz.	124 min
Troja	13.45, 17.15, 19, 20.30, 22.15 pt.-niedz.	162 min
Dziewczyna z perłą	19.15, 21.30 pt.-niedz.	95 min
Van Helsing	14.30 pt.-niedz.	145 min
Scooby Doo 2	11.45 pt.-niedz.	91 min
Mój brat niedźwiedź	10.30 pt.-niedz.	85 min

■ normalne do godz. 17 pon.-pt. - 16 zł
do godz. 17 sob.-niedz. - 17 zł
do godz. 17 pon.-czw. - 17 zł
do godz. 17 pt.-niedz. - 18 zł
■ ulgowe Bilety rodzinne - sob., niedz. do godz. 12.30 na filmy z dubbingiem - 11 zł
dzieci do lat 12 - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny)

■ studenci i uczniowie - 13 zł (pon.-czw. i pt. do 17)
- 15 zł (pt. od 17 i sob.-niedz.)
■ seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 11 zł (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny)
■ bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i SPI inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 767-99-99, www.kinoplex.pl

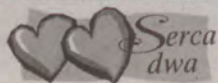
Tytuł	Godzina	Czas trwania
Harry Potter i więzień Azkabanu (dubbing)	9, 11.30, 14.15, 17, 19.45, 22.30 pt. 11.30, 14.15, 17, 19.45, 22.30 sob. 11.30, 14.15, 17, 19.45 niedz.	141 min
Harry Potter i więzień Azkabanu (napisy)	12.45, 15.30, 18.15, 21 pt. 10, 12.45, 15.30, 18.15, 21 sob.-niedz.	141 min
Dirty Dancing 2	11.30, 13.15, 17.30, 19.15, 21, 22.45 pt. 12, 15.30, 19.15, 21, 22.45 sob. 12, 15.30, 19.15, 21 niedz.	86 min
Zgromadzenie	11.30, 15.30, 19.30, 21.15, 23 pt. 13.45, 19.30, 21.15, 23 sob. 13.45, 19.30, 21.15 niedz.	90 min
Rogate ranczo	9, 10.30, 12, 13.45, 15.30, 17.15 pt. 10.45, 12.30, 14.15, 16, 17.45 sob.-niedz.	80 min
Scooby Doo 2	10.15 pt.-niedz.	106 min
Pojutrze	9.30, 10.30, 12, 13, 14.30, 15.30, 17, 18, 19.30 20.30, 22, 23 pt. 10.30, 11.30, 13, 14, 15.30, 16.30, 18, 19.30, 20.30, 22, 23 sob. 10.30, 11.30, 13, 14, 15.30, 16.30, 18, 19.30, 20.30 niedz.	124 min
Troja	9.30, 10.30, 13.30, 16.30, 19, 20, 22.15 pt. 13, 16, 19, 20, 22.15 sob., 13, 16, 19, 20 niedz.	163 min
Pasja	15 pt., 10.45 sob.-niedz.	125 min
Wilbur chce się zabić	13.15, 17.15 pt., 17.15 sob.-niedz.	111 min

■ tanie wtorki i czwartki - 13 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 14 zł
■ piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 17 zł
■ seniorzy i dzieci - cały tydzień - 13 zł
■ studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 13 zł
■ poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 12 zł
■ bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł

KINO

Tytuł	Prod./Wiek	Godzina	Cena
MALBORK Klubowe ul. Sikorskiego 33 tel. 272-69-33	Troja Azkabanu USA (15)	17, 19.45 pt.-niedz.	bilety: 13, 11 zł

KUPON



Jeśli jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieścić w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym poniżej kuponem. Anonse z zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew.

Gdańsk. Młodzi artyści w Centralnym Muzeum Morskim

Ludowe talenty z Kociewia i Kaszub



Obrazek malowany na szkle

Fot. repr. Iwona Joć

Świadomi zaniku wielu dziedzin ludowego rzemiosła artystycznego członkowie gdańskiego oddziału Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego postawili sobie za cel uchronić je od zapomnienia. Od 33 lat organizują Ludowe Talenty, podczas których młodzież i dzieci prezentują wykonane przez siebie malowidła na szkle, rzeźby, hafty, plecionki, garnki, intarsje.

W tym roku przybyło uczestników konkursu, łącznie złożono aż 861 prac, z czego komisja konkursowa zakwalifikowała do finału 225.

Poziom prac był bardzo wysoki - powiedział Gerard Sikora, członek zarządu gdańskiego oddziału Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego. - Komisja złożona z przedstawicieli gdańskich muzeów - narodowego i etnograficznego - miała duży

problem z wyłonieniem tych najlepszych. Laureaci będą jednak docenieni. Pozyskaliśmy bowiem od sponsorów cenne nagrody rzeczowe.

Tegoroczny, XXXIII już, konkurs odbędzie się jutro, w godz. 11-14, w sali konferencyjnej Centralnego Muzeum Morskiego w Gdańsku (ul. Ołowianka 9-13). Swój udział w tej uroczystości, oprócz działaczy kaszubskich, zapowiedzieli m.in. wojewoda pomorski, prezydenci Gdańska i Sopotu oraz wicemarszałek pomorski. Wszyscy oni uhonorują autorów najlepszych prac.

Każda ze wspomnianych wcześniej dziedzin sztuki ludowej podzielona jest na trzy kategorie wiekowe: do lat 10, 11-15 lat i 16-21 lat.

Wystawa nagrodzonych prac odbędzie się w dniach 5-20 czerwca w foyer muzeum.

(ij)

Historia konkursu

Ludowe Talenty po raz pierwszy zorganizowali w 1971 r. członkowie Klubu Studenckiego Pomorza i oddziału gdańskiego Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego. Pomarańcy, a wśród nich Józef Borzyszkowski (dzisiaj profesor historii na Uniwersytecie Gdańskim), wspierani mądrą radą oraz ogromnym doświadczeniem ludzi bez reszty oddanych sztuce ludowej, jak Izabella Trojanowska, nawiązali serdeczny kontakt z rozproszonym środowiskiem najmłodszego pokolenia twórców. Nikt wówczas nie był w stanie przewidzieć, jakie będą efekty konkursu. Udało się jednak zachęcić najmłodsze pokolenie Kaszubów i Kociewiaków, a konkurs okazał się wspianą zabawą i dla uczestników, i dla organizatorów. Laureatem pierwszej edycji (łączyńska Huta), w którym udział brały 23 osoby, był m.in. Andrzej Arendt z Wejherowa, dziś znany na Pomorzu malarz i rzeźbiarz. Z uwagi na ciągły wzrost uczestników trzeba było zmienić ciasną pomorską chłec na większe miejsce. Obecnie w konkursie udział bierze ponad 100 osób, jury ocenia kilkadziesiąt prac. Finały Ludowych Talentów odbyły się m.in. w Sopocie, Bydgoszczy, Kartuzach. Teraz przyszła kolej na Gdańsk.

Kultura regionalna

Chmielno. Najlepsi recytatorzy na Pomorzu

Poezja w rodnej mowie

G w i o z d a
każdégò jãzeka
zapaliwò sã i
gasnie razã
z jegò
żitkownikama - powiedział po kaszubsku prof. Brunon Synak, prezes Zarządu Głównego Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego, podczas otwarcia wojewódzkiego finału XXXIII konkursu poezji i prozy kaszubskiej Rodnô Mowa w Chmielnie. - Z tégò, co tûwò je widzëc, taczégò zagrożeńégò ni mò.

49 osób z całych Kaszub - od Słupska po Gdynię oraz od Władysławowa po Brusy - uczestniczyło w konkursie. Jury - Zbigniew Jankowski (przewodniczący), aktor i działacz kaszubski, dr Marek Cybulski, językoznawca z Uniwersytetu Gdańskiego, Stanisław Janke, poeta i pisarz kaszubski, Eugeniusz Pryczkowski, redaktor telewizyjnego programu „Rodnô Zemla”, oraz Mariusz Szmidka, zastępca redaktora naczelnego „Dziennika Bałtyckiego” - oceniało poprawność wypowiedzi i poziom recytatorski. Po raz pierwszy, jak zaznaczył Eugeniusz Pryczkowski, w konkursie uczestniczyli przedstawiciele po-



Zwycięzcy wojewódzkiego finału XXXIII konkursu poezji i prozy kaszubskiej Rodnô Mowa w Chmielnie

Fot. Artur Socha

wiatu gdańskiego - z Przywidza.

- Rodnô Mowa to nie tylko konkurs recytatorski literatury kaszubskiej, ale od wielu lat wielki ruch kulturalny - wyjaśnił Stanisław Janke. - Co roku w eliminacjach szkolnych, gminnych i powiatowych uczestniczy około 2 tys. osób. Do Chmielna na finał wojewódzki przyjeżdżają najlepsi. Od kilku lat chmielnieński finał utrzymuje się na niezmiennym wysokim poziomie.

Wpływ ma na to niewątpliwie powiększające się grono nauczycieli, którzy dzięki studiom podyplomowym na Uniwersytecie Gdańskim zdobywają uprawnienia do nauki języka kaszubskiego. Poza tym z roku na rok przybywa książek z kaszubską poezją i prozą. W Chmielnie rozbrzmiewają zarówno utwory naszych klasyków, jak i autorów współczesnych. Rodnô Mowa naprawdę tryska żywym, artystycznym słowem kaszubskim.

Usłyszeć można było utwory Jerzego Tredera, Alojzego Nagla, ks. Antoniego Pelplińskiego, Stanisława Jankego, Tomasza Fopke, Michała Piepera, Romana Drzeżdżona, Jana Szutenberga, Leona Heyke, Leona Roppla, Witolda Bobrowskiego, Aleksandra Majkowskiego i in.

Konkurs organizowali oddział chmielnieński ZKP i Urząd Gminy w Chmielnie.

Iwona Joć



Recytacja utworów Romana Drzeżdżona i Leona Roppla przez Natalkę Szroeder z Zespołu Szkół w Parchowie najbardziej spodobała się jury z wszystkich innych deklamujących w kategorii klas I-III.

Fot. Artur Socha

Wyniki konkursu

Przedszkola i klasy 0

1. Natalia Greinke z Przedszkola Niepublicznego „Tęczowa Trójczka” w Kościerzynie, 2. Sandra Koszykowska z SP w Dębogórze, 3. Dawid Kąkol z SP w Somoninie

Wyróżnienia: Aleksandra Białk z SP w Bolszewie, Justyna Cybula z GCK w Cewicach, Błażej Komkowski z SP w Reskowie

Klasy I-III

1. Natalia Szroeder z ZS w Parchowie, 2. Grzegorz Hermann, ZS w Czaczewie, 3. Marta Blaszkę z ZS nr 3 w Wejherowie

Wyróżnienia: Aleksandra Struck z SP w Jastarni, Robert Markowski z SP w Reskowie

Klasy IV-VI

1. Patrycja Tuszyńska z ZS w Brzeźnie Szlacheckim, 2. Jagoda Sarnowska z SP nr 2 we Władysławowie, 3. Patrycja Borowska z SP w Borzestowie

Wyróżnienia: Karol Wejer z SP w Borzestowie, Michał Went z SP nr 2 w Kartuzach

Gimnazja

1. Monika Świontek-Brzezińska z ZS w Brzeźnie Szlacheckim, 2. Małgorzata Dietrich z ZS w Starzynie

3. Agata Tomackowska z Gimnazjum Publicznego w Goręczynie
Wyróżnienia: Piotr Pestka z Gimnazjum w Brusach, Marek Garski z Gimnazjum w Cewicach

Szkoły ponadgimnazjalne

1. Martyna Merchel z ZSP w Przodkowie, 2. Justyna Ziółtkowska z KŁO w Brusach, 3. Dorota Detlaff z ZS nr 1 we Władysławowie
Wyróżnienie: Marta Hinc z ZSO nr 1 w Lęborku

Dorośli

1. Anna Gliszczyńska z Lipnicy
2. Tomasz Gafke z Zakrzewa

Nagrody specjalne

■ Anna Gliszczyńska z Lipnicy - nagroda wójta gminy Chmielno dla najstarszego uczestnika konkursu
■ Justyna Cybula z GCK w Cewicach - nagroda przewodniczącego Rady Gminy Chmielno dla najmłodszego uczestnika konkursu
■ Damroka Etmańska z SP w Trzepowie - nagroda wójta gminy Szemud i prezesa szemudzkiego oddziału ZKP dla najlepszego recytatora twórczości Alojzego Nagla



Justyna Ziółtkowska z Kaszubskiego Liceum Ogólnokształcącego w Brusach odbiera drugą nagrodę w kategorii szkół średnich.

Fot. Artur Socha

NOWY DWÓR GD., Sprzedam pawilon handlowy, 30 m kw., (0-55) 247-50-69 po godz. 17, 0-507-827-770

NOWY Staw, sprzedam dwie działki budowlane oraz 1 ha ziemi ornej, (0-55) 271-52-15

NOWY Staw sprzedam mieszkanie własnościowe 72 m kw., lp, działka, budynki gospodarcze., (0-55) 647-74-32

PIEKŁO k/Sztumu, willa piętrowa komfortowa 300 m kw., 3 garaże, 3 ha sadu śliwowego, całość ogrodzona, (0-55) 277-81-67

PINCZYN dom, stan surowy, z pawilonem handlowym - sprzedam, 0-609-805-729

SKARSZEWY dom piętrowy, garaż. Budynek gospodarczy mieszkalny, duży garaż nadający się na działalność. Całość na jednej działce, 0-602-474-868

SKARSZEWY dom piętrowy, garaż. Budynek gospodarczy mieszkalny, duży garaż nadający się na działalność. Całość na jednej działce, 0-602-474-868

SOPOT centrum nowa kawalerka lub 2-pokojowe, komfortowe, garaż, na każdą ilość dni, 0-607-377-444

SPRZEDAM kawalerkę., (0-55) 247-50-69, 0-507-827-770

STAROGARD Gd. mieszkanie 2-pokojowe, 51,5 m kw, nowe budownictwo, plus garaż. (0-58) 56-294-98, (0-95) 752-06-99

SZTUM - dom jednorodzinny wolnostojący z garażem komfortowo wykończony posesja ogrodzona i zagospodarowana w rozliczeniu może być mieszkanie tel: 0 602 383 645

SZTUM centrum, sprzedam mieszkanie 65 m kw, II p. balkon, (0-55) 277-39-49, 0-696-899-723

SZTUM, dom jednorodzinny, garaż, 110 m kw., 900 kw działka, 277-80-68

SZTUM, sprzedam lub zamienię mieszkanie 90 m kw., na 2 pokojowe, I p lub II p., (0-55) 277-26-43

SZTUM, ul. Reja kawalerka 32 m kw., sprzedam, 0-505-073-386

ZAJEZIERZE k/Sztumu, działka budowlana 5400 m kw., blisko las, jeziora, możliwość podziału. Możliwość zamiany na mieszkanie, (0-55) 640-32-12 po 19.00, 0-509-329-004

INNE

BORZECZOWO grunt do 2 ha pod siedlisko, działki, malownicze położenie, teren zadrzewiony, staw. Cena 6 zł/ m kw, (0-58) 588-49-08, 0-608-355-497

BYTONIA przy „Berlince” grunty 11000 m kw, z oczkiem wodnym, 8 zł m kw, 0-507-858-293

CZERNIN, mam do wynajęcia mieszkanie 2 pokojowe, 58 m kw., (0-55) 277-54-48, 0-502-538-144

GDĄŃSK osiedle Moje Marzenie, kawalerka 35 m kw., taras 27 m kw., nowitki, odnajmę, 700 zł + czynsz (120 zł), 0-505-112-576

GDĄŃSK Przemyśle, odnajmę mieszkanie dwupokojowe., 0-692-040-051

GÓROWYCHY M. K/PRA-BUT, 5-10 ar, działki leśnikowe sprzedam, 100 m od jeziora Dzierżgońskiego 606469794

KWIDZYN, lokal do wynajęcia. Tel, (0-55) 279-44-73

KWIDZYN, sprzedam lub wydzierżawę lokal, 0-600-446-438

MALBORK lokal na każdą działalność, 105 m kw tel: 0 601 830 151

MALBORK pl. Zamenhofa, garaż własnościowy, murywany, (0-55) 272-21-09

MALBORK pl. Zamenhofa, garaż własnościowy, murywany., (0-55) 272-21-09

MALBORK, Centrum Handlowe (3000 m kw) ścisłe centrum miasta, odnajmę lokale handlowe od 27 do 110 m kw., 0-605-444-545

MALBORK, odnajmę mieszkanie M-4. Tel, 0-503-645-386

MALBORK, odnajmę pokój w domu jednorodzinnym, bez dzieci, (0-55) 272-14-60

MALBORK, ul. Kościuszki 5a lp, odnajmę lokal., 0-601-084-669

MALBORK, ul. Sienkiewicza mam do wynajęcia mieszkanie 2-pokojowe, 0-698-668-903

NOWY DWÓR GD. -MALBORK, Zamienię kawalerkę własnościową w Nowym Dworze Gd. na kawalerkę w Malborku., (0-55) 247-50-08

PIEKŁO k/Sztumu, sprzedam działkę rekreacyjną, piękna, spokojna okolica, 5 zł/m kw., (0-55) 277-81-67

POSZUKUJĘ kawalerki, lub mieszkania 2-pokojowego do wynajęcia., 0-504-061-067

RAKOWICE k. Kwidzyna, siedlisko 6,5 ha, rozpoczęta budowa, wszystkie media, pilnie sprzedam. Tel, 0-604-445-162

RODOWO, pilnie sprzedam dom letniskowy, murywany, stan bdb, działka 9 arów. Tel, 0-607-933-100

SZTUM, mam do wynajęcia 2 pokoje, oddzielne wejście, (0-55) 277-26-43

SZYMKOWO, sprzedam 4 h ziemi, 0-692-035-002

TWISK, Sprzedam ziemię 3,25 ha., 0-603-978-565

WYDZIERŻAWIĘ lokal w centrum Krynicy Morskiej, 0-600-446-438

ZŁA Wieś, 4 ha ziemi sprzedam, (0-58) 683-71-52

DOM

SPRZEDAM

BAREK (180.-), ława (150.-), stolik RTV (120.-), razem taniej, stan bdb, okleina bukowa, Gdynia, (0-58) 620-46-20 po 18.00, 0-604-598-042

BOAZERIE, deski podłogowe, listwy, (0-58) 342-54-31

CEGLA rozbiórkowa biała, czerwona, bordowa i licowa, 0-501-290-846

KOMPLET sofa+ 3 fotele drewno, róż, welur, 2 fotele + 2 krzesła, (0-55) 647-18-37, 0-696-086-653

ŁÓŻKO 2-poziomowe, wysuwane, szuflady na pościel, nowe, sosnowe, stan bdb, sprzedam. Tel, (0-55) 645-14-49

NAROŻNIK, stan dobry, półkotapczan, pralkę automat Polar, piec gazowy CO, sprzedam tanio, 055-277-27-48 wieczorem, (0-55) 277-26-43

PIEC CO na miał, nowy 250-350 m kw., sprzedam, (0-55) 272-71-42

SIATKA ogrodzeniowa, (0-55) 247-40-35, 0-604-928-664, Marzęcino

SIATKI, słupki, druty- kolczasty, (0-59) 847-13-29

INNE

AGREGATY, 682-16-51, 0502-509-558

DZIAŁKĘ budowlaną 600 m kw. sprzedam., (0-55) 247-32-01, Stegna

DZIAŁKĘ budowlaną uzbrojoną sprzedam 0,2 ha., (0-55) 648-27-25, Orłowo/Nowy Dwór Gd.

EKO SZAMBA, (0-58) 687-68-40

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

ZŁEW jednokomorowy z szafką, nowy sprzedam, 0-601-724-702

KUPIĘ

KUPIĘ meble przedwojenne: zegary, żyrandol, porcelanę mogą być uszkodzone, do remontu, (0-55) 272-27-74, MALBORK

PŁYTY drogowe kupi „Maszrol”, (0-58) 588-18-89

INNE

AGREGATY, 682-16-51, 0502-509-558

DZIAŁKĘ budowlaną 600 m kw. sprzedam., (0-55) 247-32-01, Stegna

DZIAŁKĘ budowlaną uzbrojoną sprzedam 0,2 ha., (0-55) 648-27-25, Orłowo/Nowy Dwór Gd.

EKO SZAMBA, (0-58) 687-68-40

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

HANNOVER Berlin Braunschweig, (0-58) 344-55-54

MIKROBUSY, kraj, zagranicą, (0-58) 520-28-01

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

GABINET Położniczo-Ginekologiczny lek. spec., Janusz Andrzejczuk Malbork ul. Jasna 1/26 Rejestracja telefoniczna codziennie, 0-602-675-780

GINEKOLOG 0501/536-770 dyskretnie

GINEKOLOG 0604/823-164 Bezzabiegowo!

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

HUSKY syberian- szczenięta zadbane, zaszczepione, odrobaczone, sprzedam, (0-58) 532-77-53, 0-608-445-329

KONIE rekreacyjne, kucyki, pony. Sprzedam., 0-606-340-810

LHASA Apso rodowodowe pieski ozdobne tel, 0-607-774-314

OWCZARKI niemieckie po rodowodach w różnym wieku, (0-55) 277-57-85

SIBERIAN Husky szczenięta po ładnych rodzicach sprzedam; komplet szczepień, (0-58) 532-77-53, 0-608-445-329, Tczew

SPRZEDAJE matki pszczele rasy „Carmika”, zapłodnione i niezapłodnione, Starogard Gd., (0-58) 562-97-86, 0-504-995-540

SPRZEDAM szczeniaki SHAR-PEI, (0-55) 272-55-66, 0-508-166-016, Malbork

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

USŁUGI INNE

RÓŻNE

DETEKTYW, licencja, fachowość, dyskrecja, 0-601-692-992

INNE

INNE

INNE

INNE

INNE

Ciężary. II liga

Malbork lekką ręką



Na pomoście zaprezentował się m.in. Michał Filar z Rzemieślnika, aktualny mistrz Polski do lat 20. Fot. Aleksander Winter

Pierwsze miejsce i 1670,2 pkt zdobyli zawodnicy Technika Malbork podczas drugiego rzutu drużynowych mistrzostw Polski II ligi. Ze sztangami zmierzyła się też druga miejscowa ekipa, czyli ULKS Rzemieślnik. Właśnie dla niej druga lokata (1653,9 pkt). 1633,0 pkt wy-

dźwignął trzeci Rol-Car Elbląg.

Najlepszym miejscowym zawodnikiem – zresztą wyróżniał się spośród wszystkich ciężarów pod czas malborskich zmagani – okazał się Daniel Szumski z Rzemieślnika; w dwuboju zdobył 373,4 pkt.

(jotka)

Wystąpili w składach

Technik: Oleg Komlew (335,2 w dwuboju: rwanie 147,5 kg i podrzut 160 kg), Paweł Sikora (339,8: 115/137,5), Adam Hnietcki (301,0: 95/105), Marcin Gdula (333,5: 102,5/125,5), Bartosz Lewicki (360,7: 112,5/142,5). Ponadto Jacek Sikora (288,5: 100/117,5) i Maciej Stachera (299,9: 80/110).

Rzemieślnik: Robert Ubowski (338,4: 120/157,5), Daniel Szumski (373,4: 135/155), Michał Filar (315,7: 90/110), Jan Ilnicki (297,6: 92,5/110), Mateusz Labuda (328,8: 97,5/132,5). Ponadto Andrzej Marek (239,8: 85/110).

R E K L A M A

IV LIGA

Pomezania z Sopotem

Już IV-ligowa Pomezania Malbork podejmie u siebie drużynę KP Sopot. Prognozy przed meczem wyglądają optymistycznie, ale tylko jeżeli brać pod uwagę wynik spotkania z jesieni – Pomezania na wyjeździe wygrała 5:0. Niepewność, co do rezultatu i formy malborszczyków, budzi ich ostatni występ; przegrali 1:5 z Orlętami Reda.

Mecz ułożył się niepomyślnie dla Pomezanii, w krótkim czasie po błędach obrońców straciła dwie bramki. Honorowego gola z rzutu karnego strzelił Adam Cicherski. Mimo że od tego momentu malborszczyki grali ofensywnie, próbowali atakować, nie udało im się poprawić dorobku. Tymczasem gospodarze wyprowadzali kontry, co zaowocowało trzecim trafieniem. Pozostałe bramki dla Orląt padły również po kontrach.

Po 30 kolejkach Pomezania ma na swoim koncie 36 pkt i walczy o uniknięcie gry w barażach. Początek jutrzejszego meczu z KP Sopot – godz. 17.

(jotka)

Malbork. Na rowerze, wpław i biegiem...
Mistrzostwa „żelaznych”

W niedzielę po raz czwarty odbędą się mistrzostwa Malborka w triathlonie. W zmaganiach tzw. ludzi z żelaza wystartuje 120 zawodników. Będą musieli przepłynąć dystans 600 m, przejechać na rowerze 15 km oraz przebiec 3 km. Marcin Waniewski, pomysłodawca i organizator, cieszy się, że z roku na rok wzrasta ranga imprezy.

– Otrzymujemy coraz więcej zgłoszeń i to od krajowej czołówki – dodaje.

Tym razem na starcie będzie można zobaczyć m.in. Marcina Florka i Filipa Szolowskiego, członków kadry olimpijskiej, oraz Aleksandrę Wojnarowską, pierwszą Polkę, która ukończyła zawody Ironman. Swój udział zapowiedział też Krzysztof Sokołowski, rekordzista Gu-



Tak triathloniści „męczyli się” podczas poprzedniej edycji malborskich mistrzostw. Fot. Aleksander Winter

innessa w pływaniu na deptce. Do Malborka przyjadą zawodnicy z Poznania, Kielc, Głogowa, Chodzieży, Gdańska, Iławy i Elbląga. Nie zabraknie też miejscowych.

Początek mistrzostw – godz. 10; start na bulwarze nad Nogatem. Więcej informacji na stronie www.mk-triathlon.webpark.pl.

(jotka)

Utrudnienia

W związku z zawodami, 6 czerwca w godz. 12-14 powstaną utrudnienia w ruchu kołowym na ulicach: al. Rodła (most betonowy) – fragment drogi krajowej nr 22, ul. Armii Krajowej, al. 500-lecia, ul. Głowackiego, ul. Wałowa, pl. Słowiański, droga krajowa nr 55 do wysokości Gościszewa; ruch będzie odbywał się wahadłowo.

R E K L A M A

POŻYCZKA
W 24 h

11% z opcją bez poręczycieli

oprocentowanie rzeczywiste dla kwoty 3000 PLN
i okresu 36 miesięcy wynosi 19,78%

Pożyczka w pakiecie z kartą Visa Electron
(odbior w 24 dni)

SKOK
im. F. STEFCZYKA

Sztum, ul. A. Mickiewicza 23, tel. 640 34 44
Nowy Staw, ul. Kościuszki 14, tel. 647 73 57
Nowy Dwór Gdański, Plac Wolności 22A/6, tel. 648 25 33
Dzierżgoń, ul. Słowackiego 16, tel. 276 24 25
Prabuty, ul. Łąkowa 8B, tel. 278 23 85
Malbork, ul. 17 Marca 40A, tel. 273 30 01, 272 01 12

69260a

OSIEDLE KOLOROWE - MALBORK POŁUDNIE
PRZYSZŁOŚĆ
NOWA OFERTA NA 2004 ROK
KAMIENICA 32 - RODZINNA

Mieszkania od 30 do 67 m²
Garaże pod kamienicą
Termin zasiedlenia X 2005 r.
Cena za 1 m² bez zmian

W REALIZACJI KAMIENICA 12-RODZINNA
Mieszkania od 44 do 52,7 m²
Garaże pod budynkiem
Termin zasiedlenia XII 2004
Budujemy mieszkania z PKO BP

PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWLANO – REMONTOWE „PRZYSZŁOŚĆ” Piotr Wysocki
BIURO SPRZEDAŻY: Malbork, ul. Prusa 1, tel. (055) 272 79 58, 273 20 16
www.przyszlosc.malbork.pl, e-mail: info@przyszlosc.malbork.pl

FIRMA HELDRUK
zatrudni osobę do pracy w biurze

WYMAGANIA:

- wykształcenie wyższe (preferowane studia administracyjne)
- znajomość obsługi urządzeń biurowych oraz komputera, program Płatnik
- doświadczenie w prowadzeniu kadr
- znajomość języka obcego (niemiecki lub angielski)
- dyspozycyjność

Oferty prosimy wysłać pod adresem:
„Heldruk” 82-200 Malbork
ul. Pionierów 11
e-mail: heldruk@itnet.pl

115054/A/1078

GABINET ORTODONTYCZNY
lek. stom. Jadwiga Matyjak
Specjalista Ortodonta

APARATY STAŁE I RUCHOME

Malbork - Wielbark, ul. Wejhera 29
tel. (055) 272 60 79

Leczenie prywatne i w ramach NFZ

pon. - wt.
14 - 19
śr. czw. pt.
8 - 13

40313/A/1078

KOMPLETNE
SYSTEMY
DACHOWE
Z DACHÓWEK

- ceramicznych
- betonowych
- blachodachówek

O F E R U J E M Y :
KOMPLEKSOWE
ZAOPATRZENIE
NA DACH,
DORADZTWO
TECHNICZNE,
KALKULACJE
MATERIAŁOWE,
WYKONAWSTWO,
TRANSPORT

DACH - DEK

ul. Nowowiejskiego 35A,
83-000 Pruszcz Gd.
tel./fax (058) 682-35-59,
tel. (058) 683-53-23,
0602-220-629



DAEWOO AUTO-CENTRUM TCZEW
ANDORIA Intra IP Polska

Tczew, ul. 30 Stycznia 45
tel. 058/531-14-71

Salon samochodowy oferuje w sprzedaży
LANOS, MATIZ LUBLIN 3
RABAT 4500 zł - rocznik 2004

AUTORYZOWANA STACJA
OBSŁUGI WYKONUJE:

- przeglądy i naprawy gwarancyjne
- sprzedaż opon letnich i zimowych wymiana i wyważanie kół GRATIS
- naprawa i obsługa samochodów wszystkich marek

MONTAŻ INSTALACJI GAZOWYCH

Bogato zaopatrzone sklepy części zamiennych oferują
Tico, Nexia, Expero, Lanos, Nubira, Leganza, Matiz, Polonez, 531-14-71
Lublin, Fiat 126p, Cinquecento, Seicento, Uno, Punto, Opel, VW, Ford 531-67-83

FIAT 100p, CINQUECENTO, SEICENTO, UNO, PUNTO, OPEL, VW, FORD, PEUGEOT, TICO, NEXIA, ESPERO, LANOS, NUBIRA, LEGANZA, MATIZ, POLONEZ, LUBLIN